

CATALOGO RICAMBI
SPARE PARTS CATALOGUE
CATALOGUE DE PIECES DETACHEES
ERSATZKATALOG
CATALOGO PIEZAS DE REPUESTO

 **FIMAP®**



SMx

ED. 07-2009

Le descrizioni contenute nella presente pubblicazione non si intendono impegnative.

L'azienda pertanto, si riserva il diritto di apportare in qualunque momento, le eventuali modifiche ad organi, dettagli, forniture di accessori, che essa ritiene convenienti per un miglioramento o per qualsiasi esigenza di carattere costruttivo o commerciale.

La riproduzione anche parziale dei testi e dei disegni, contenuti nella presente pubblicazione, è vietata ai sensi di legge.

L'azienda si riserva il diritto di apportare modifiche di carattere tecnico e/o di dotazione. Le immagini sono da intendersi di puro riferimento e non vincolanti in termini di design e dotazione.

The contained descriptions in the present publication are not binding. The Manufacturer therefore reserves itself the right to bring in whatever moment possible organs changes, details or supplies of accessories, that it holds convenient for an improvement, or for any demand of constructive or commercial character.

The partial reproduction of the texts and diagrammes contained in the present catalog, is forbidden by law.

The Manufacturer reserves itself the right to bring changes of technical character and/or of endowment. The images are meant of pure reference and not binding in terms of design and endowment.

Les descriptions contenu dans la présente publication ne s'entendent pas contraignant. Le Fabrikant donc, il se réserve le droit d'apporter dans n'importe quel moment, les modifications éventuelles à organes, détails, fournitures d'accessoires, qu'elle croit convenables pour une amélioration ou pour n'importe quel exigence de caractère constructif ou commercial.

La reproduction partielle aussi des textes et des dessins, contenu dans le présent catalogue, elle est prohibée aux termes de la loi.

Le Fabrikant se réserve le droit d'apporter modifications de caractère technique et/ou de dotation. Les images sont à s'entendre en référence pure et pas contraignants en termes de design et dotation.

Die Beschreibungen, welche in der vorliegenden Veröffentlichung vorhanden sind, sind nicht verpflichtend. Die Firma behält sich das Recht vor jederzeit eventuelle Modifikationen an wesentlichen Baugruppen, Details und Zubehör-Teilen durchzuführen, wenn dies für vorteilhaft bewertet wird und zu einer Verbesserung führt oder aufgrund von konstruktiven oder kommerziellen Anforderungen.

Die Vervielfältigung, auch wenn es sich nur um Text-Auszügen oder Abbildungen handelt, der vorliegenden Bedienungsanleitung ist entsprechend dem Gesetz untersagt.

Die Firma behält sich das Recht vor technische Eigenschaften und Ausstattungen zu modifizieren. Die Abbildungen sind zum Verständnis und dienen als Bezug und sind nicht bindend in Bezug auf Design und Ausstattung.

Las descripciones contenidas en la presente publicación no son empeñativas. La Empresa por lo tanto se reserva el derecho de aportar en cualquier momento, eventuales modificaciones a órganos, detalles, suministros de accesorios, que ella crea conveniente para una mejoría o por cualquier exigencia de carácter constructivo o comercial.

La reproducción parcial de los textos y los diseños, contenidos en el presente catálogo, está prohibida por la ley.

La Empresa se reserva el derecho a aportar modificaciones de carácter técnico e/o de dotación. Las imágenes son de pura referencia y no vinculantes en términos de diseño y dotación.

SOMMARIO

SUMMARY / SOMMAIRE / INHALTSANGABE / ÍNDICE

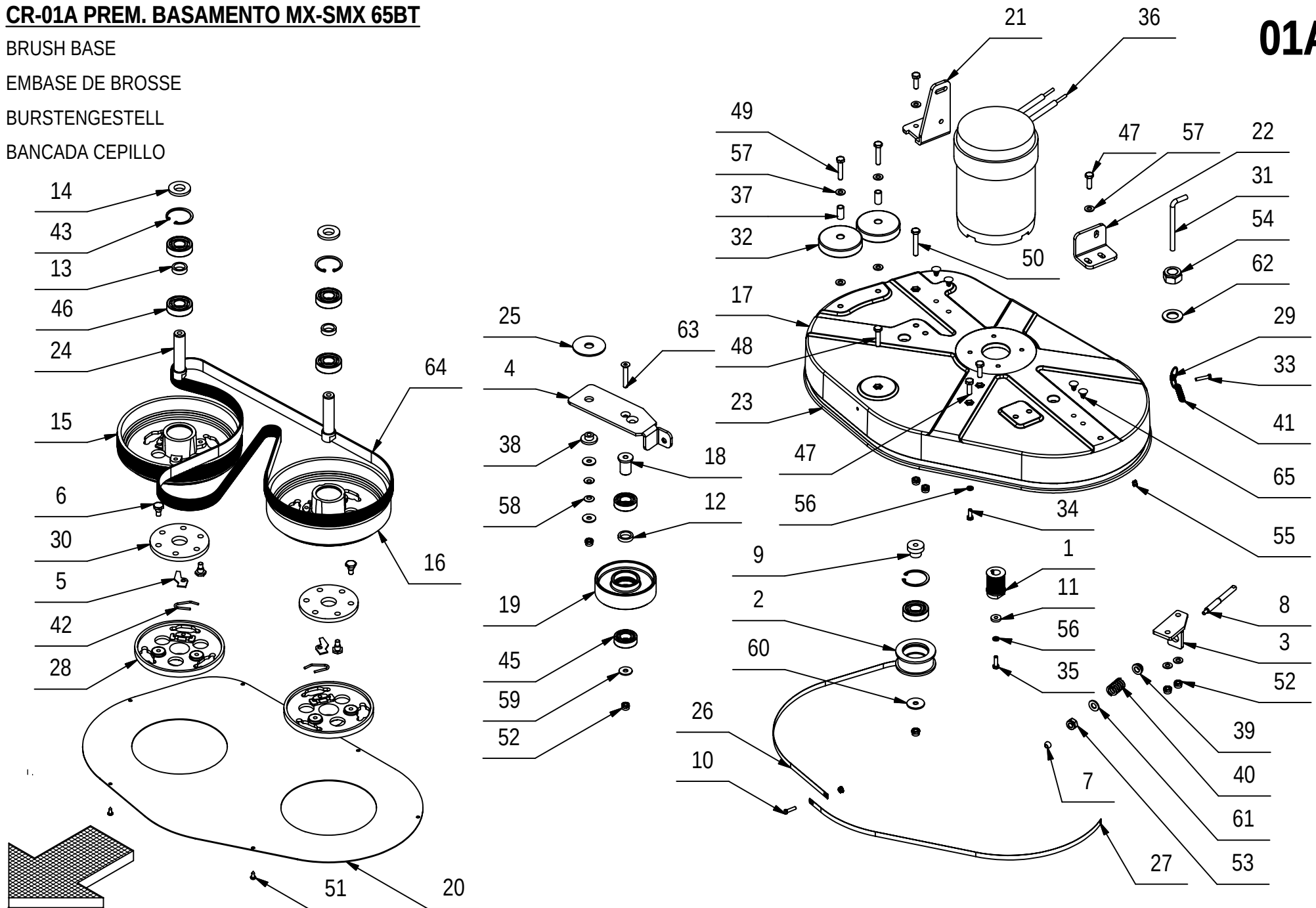
PAG. 04	GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE SMx 65 SINGLE BRUSH BASE ASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLO
PAG. 06	PREM BASAMENTO SPAZZOLE SMx 65 SINGLE BRUSH BASE PREASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLO
PAG. 10	GRUPPO BASAMENTO SPAZZOLE SMx 75 SINGLE BRUSH BASE ASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLO
PAG. 12	PREM BASAMENTO SPAZZOLE SMx 75 SINGLE BRUSH BASE PREASSEMBLY / GROUPE PLATEAU DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENGESTELL / GRUPO BANCADA CEPILLO
PAG. 16	GRUPPO COMANDO BASAMENTO SMx 65 75 BRUSHES CONTROL ASSEMBLY / GROUPE COMMANDE DES BROSSES / GRUPPE BÜRSTENBETÄTIGUNG / GRUPO MANDO CEPILLOS
PAG. 18	GRUPPO TERGIPAVIMENTO SMx 65 SQUEEGEE ASSEMBLY / ENSEMBLE DE SUCEUR / SAUGFUSSGRUPPE / GRUPO LIMPIADORES DE SUELO
PAG. 20	GRUPPO TERGIPAVIMENTO SMx 75 SQUEEGEE ASSEMBLY / ENSEMBLE DE SUCEUR / SAUGFUSSGRUPPE / GRUPO LIMPIADORES DE SUELO
PAG. 22	GRUPPO COMANDO TERGIPAVIMENTO SQUEEGEE CONTROL ASSEMBLY / GROUPE COMMANDE DE SUCEUR / SAUGFUSSBETÄTIGUNG / MANDO LIMPIAPAVIMENTOS
PAG. 26	GRUPPO TELAIO Mx BT FRAME ASSEMBLY BT / GROUPE DE CHASSIS BT / GRUPPE RAHMEN BT / GRUPO BASTIDOR BT
PAG. 30	GRUPPO SERBATOI TANKS ASSEMBLY / GROUPE DE RESERVOIRS / ZUBEHURTEILE / GRUPO TANQUES
PAG. 32	GRUPPO ASPIRAZIONE SUCTION HEAD / GROUP D'ASPIRATION / SAUGEINHEIT / CABEZAL DE ASPIRACION
PAG. 34	IMPIANTO IDRICO WATER PLANT / GROUPE HIDRIQUE / ANLAGE WASSERVERSORGUNG / GRUPO AGUA
PAG. 36	IMPIANTO IDRICO DS WATER PLANT DS / GROUPE HIDRIQUE DS / ANLAGE WASSERVERSORGUNG DS / GRUPO AGUA DS
PAG. 40	GRUPPO IMPIANTO ELETTRICO E MANUBRIO SMx 65 - 75 ELECTRONICAL COMPONENT BT / COMPOSANDE ELECTRIQUES. BT / ELEKTROTEILE BT / GRUPO CONTROLES ELECTR. BT
PAG. 44	GRUPPO COMPONENTI ELETTRICI SMx 65 - 75 ELECTRIC COMPONENTS ASSEMBLY / GROUPE COMPOSANTS ELECTRIQUES / GRUPPE ELEKTROTEILE / GRUPO COMPONENTES ELÉCTRICOS
PAG. 46	GRUPPO CARICABATTERIE BATTERY CHARGER / GROUPE CHARGEUR DE BATTERIES / LADEGERAET / CARGADOR DE BATERIAS
PAG. 48	GRUPPO ETICHETTE SMx 65 DECALS ASSEMBLY / GROUPE ETIQUETTES / SKILDGRUPPE / GRUPO ETIQUETAS
PAG. 50	GRUPPO ETICHETTE SMx 75 DECALS ASSEMBLY / GROUPE ETIQUETTES / SKILDGRUPPE / GRUPO ETIQUETAS

CR-01 GRUPPO BASAMENTO SMX 65BT**01**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPTION
1	202202	1	TUBO VITREO D=12 d=8 L=250	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
2	202209	1	TUBO VITREO D=12 d=8 L=300	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
3	202247	1	PARASPRUZZI BASAMENTO G65	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
4	213251	2	TUBO D=8 d=5 L=105 VITREO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
5	213390	1	PREM. BASAMENTO	BRUSH BASE	EMBASE DE BROSSSE	BÜRSTENGESTELL	BANCADA CEPILLO
6	217555	1	SUPPORTO DISTRIBUTORE MMX 42-52	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
7	400667	1	ROSETTA 18x30x3 NYLON	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
8	408018	3	BOCCOLA D=14,9 d=8 S=8,5 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
9	408094	1	MOLLA 12x1,5x15	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
10	408633	4	VITE M4x12 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	408676	2	VITE M8x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	408681	1	VITE M8x45 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	409085	3	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
14	409144	4	ROSETTA 4x12x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
15	409179	7	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
16	409182	2	ROSETTA 8,5x30x3 NYLON	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
17	410274	5	FASCETTA PLASTICA 2.5x98	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
18	410349	1	PORTAGOMMA A GOMITO 3/8"x12-13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
19	410393	2	PORTAGOMMA DIRITTO 1/4X10	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
20	415128	1	CARTER MOTORE SPAZZOLE	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
21	415941	4	ROSETTA 4 UNI1751 ZINC GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
22	416175	1	FASCETTA A VITE 137-157 H14	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
23	418158	1	TAPPO 3/8" M CAMOZZI 2610-3/8	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
24	422186	2	RACC. PORTAGOMMA 1/4x7 OTT. NICH.	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
25	425817	4	TAPPO 1/4" MASCHIO S2610	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
26	426353	1	CARTER BASAMENTO SMX	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
27	428247	1	DISTRIBUTORE ACQUA BASAM.	DISTRIBUTOR	DISTRIBUTEUR	VERTEILER	DISTRIBUIDOR

01A

BANCADA CEPILLO

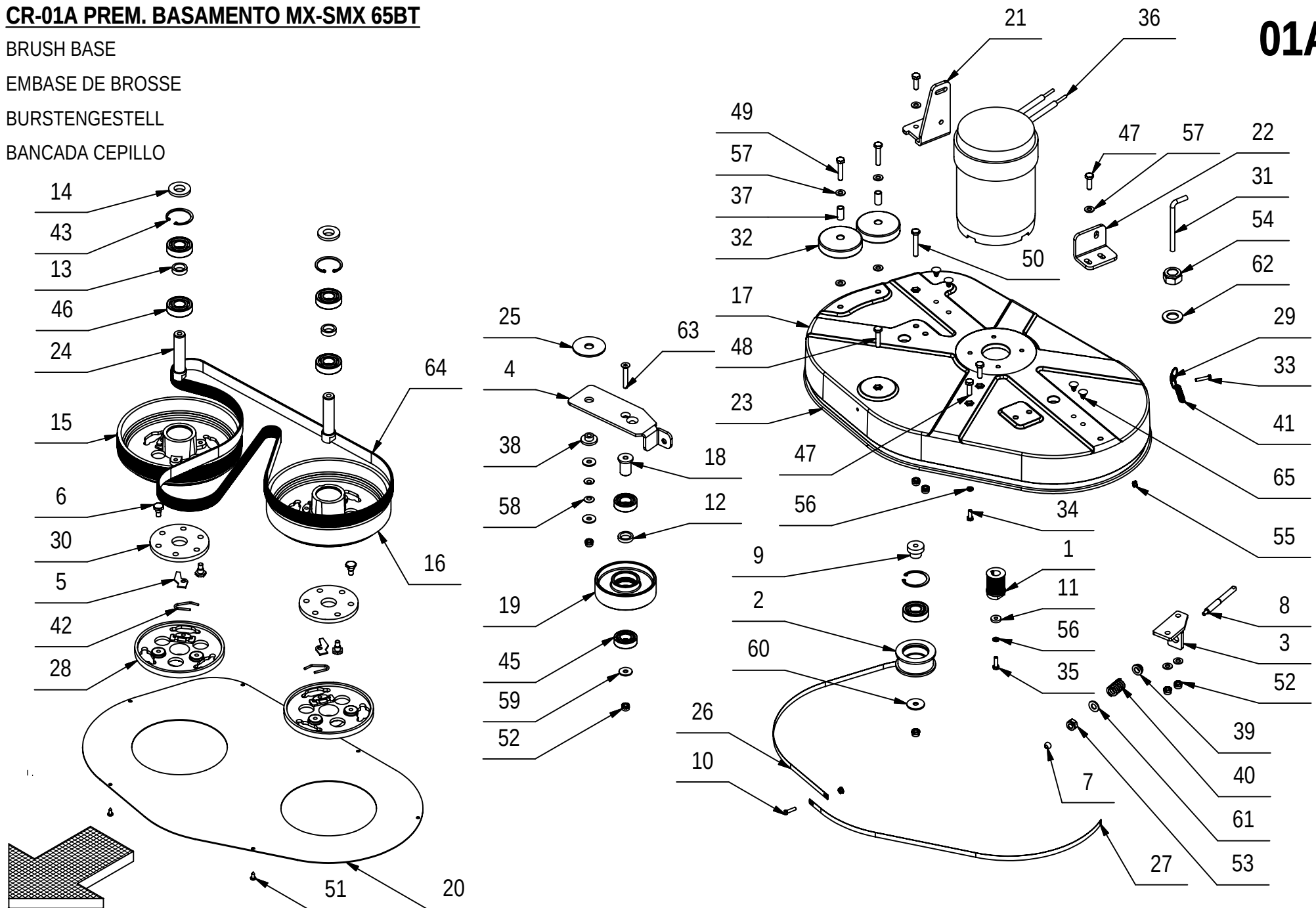


CR-01A PREM. BASAMENTO MX-SMX 65BT**01A**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	202502	1	PULEGGIA UNI 9366-14 PJ D=32 S=48	MOTOR PULLEY	POULIE DE MOTEUR	RIEMENSCHLEIBE MOTOR	POLEA DE MOTOR
2	202519	1	PULEGGIA TENDICINGHIA D=65 S=32	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
3	203234	1	SUPPORTO TENDICINGHIA	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
4	203254	1	TENDICINGHIA MOBILE	TIGHTENER	TENDEUR	SPANNER	TENDEADOR
5	203268	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
6	203269	12	COLONNETTA PER GIUNTO	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
7	204364	1	BOCCOLA SFERICA R=6 AVP	BUSHING	BUSHING	BUCHSE	CASQUILLO
8	204368	1	REGISTRO TENDICINGHIA M10 L=100	ADJUSTER	REGISTRE	DRUCKREGULIERUNG	REGULADOR
9	204372	1	PERNO TENDICINGHIA MOBILE	TIGHTENER PIN	AXE TENDEUR	SPANNER BOLZEN	PERNO TENDEADOR
10	204949	1	VITE M5x20 A2 SPECIALE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	205112	1	DISTANZIALE D=18 d=6,5 S=4 AVP	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHLEIBE	ARANDELA
12	209860	1	DISTANZIALE D=27 d=20 S=6.2 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
13	210071	2	DISTANZIALE D=27 d=20 S=8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
14	210096	2	DISTANZIALE D=40-27 d=20 S=8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
15	210260	1	PULEGGIA UNI 9366-12 PJ D=228 S=45	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
16	210285	1	PULEGGIA LISCIA D=228 S=45	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
17	213376	1	BASAMENTO MAXIMA 650 BT RAL7016	BRUSHES BASE	EMBASSE DES BROSSES	BÜRSTENGESTELL	BANCADA CEPILLOS
18	213380	1	PERNO TENDICINGHIA MOBILE	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
19	213620	1	PULEGGIA TENDICINGHIA MOBILE D=112	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHLEIBE	PULEA
20	213941	1	CARTER COPRI PULEGGE	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
21	216188	1	PIASTRA ATTACCO BASAMENTO DX - MX	RIGHT SUPPORT	SUPPORT DROITE	RECHTE HALTERUNG	SOPORTE DERECHO
22	216189	1	PIASTRA ATTACCO BASAMENTO SX - MX	RIGHT SUPPORT	SUPPORT DROITE	RECHTE HALTERUNG	SOPORTE DERECHO
23	216955	1	PROFILO GOMMA A -U- 8,5X6 L=1850	SHEATH	GAINE	SCHUTZMANTEL	VAINA
24	400318	2	ALBERO PORTASPAZZOLE D=20 L=98	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
25	400320	1	RONDELLA D=60 d=6.1 S=3 NYLON	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHLEIBE	ARANDELA
26	400358	1	LISTELLO PARASPRUZZI L=640	RIGHT BLADE	PLAQUETTE DROITE	LEISTE RECHTS	LISTON DERECHO
27	400358	1	LISTELLO PARASPRUZZI L=640	LEFT BLADE	PLAQUETTE GAUCHE	LEISTE LINKS	LISTON IZQUIERDO
28	400413	2	PIATTO PORTASPAZZOLA D=164	BRUSH PLATE	PLATEAU DE BROUSSE	BÜRSTENTRÄGER	PLATO PORTACEPILLO
29	400415	2	ANELLO AGGANCIO MOLLA	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
30	400634	2	GIUNTO ELASTICO D=108 H=8	FLEXIBLE COUPLING	ENTRAINEMENT ELASTIQUE	GUMMIKUPPLUNG	ACOPLAMIENTO ELASTICO
31	400875	2	TUBO D=8 S=1 L=137 RAME	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
32	405708	3	RUOTA PARACOLPI D=80 L=23	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
33	407651	2	VITE M5X25 TE UNI 5739 DIN 933 (8.8)ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
34	407663	4	VITE M6x16 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
35	407666	1	VITE M6X20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
36	407711	1	MOTORE 24V 560W 1400RPM MP100S	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
37	408021	3	BOCCOLA D=12 d=9 S=24 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
38	408031	1	BOCCOLA D=30-15.8 d=8 S=12 DELRIN	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	BUCHSE
39	408032	1	BOCCOLA D=20-16.9 d=10.2 S=8 NYLON	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
40	408091	1	MOLLA COMPR. 20x3.5x32	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
41	408113	2	MOLLA 10x1.1x55	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
42	408128	2	MOLLA BLOCCAGGIO SPAZZOLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
43	408335	3	SEEGER I47 UNI 7437	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
44	408402	1	CHIAVETTA 5X5X20 UNI 6604/69	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA

01A

BANCADA CEPILLO



CR-01A PREM. BASAMENTO MX-SMX 65BT**01A**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
46	408435	5	CUSCINETTO SF 6204 D=47 d=20 S=14	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
47	408674	6	VITE M8x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
48	408678	1	VITE M8X35 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
49	408679	3	VITE M8x40 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
50	408692	1	VITE M8X50 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
51	408883	6	VITE D.4,8x13 TCTC AUTOF. NICH UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
52	409085	12	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
53	409090	1	DADO M10x10 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
54	409099	2	DADO M20x17x1,5 AUTOB. UNI 7473 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
55	409124	6	DADO M5 SERPRESS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
56	409164	5	ROSETTA GROVER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
57	409175	12	ROSETTA 8x17x1.6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
58	409178	2	MOLLA A TAZZA 8x18x1	CUPPED WASHER	RONDELLE CONCAVE	TELLERFEDER	ARANDELA CONCAVA
59	409179	3	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
60	409180	1	ROSETTA 9x32x2.5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
61	409191	1	ROSETTA 10X21X2 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
62	409230	2	ROSETTA 21x37x3 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
63	415831	1	VITE M8X50 TPSEI UNI 5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
64	421250	1	CINGHIA POLY V J10 L=1992	BELT	COURROIE	RIEMEN	CORREA
65	424050	4	TAPPO PER FORI VARIABILI D=8,5-14,5	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON

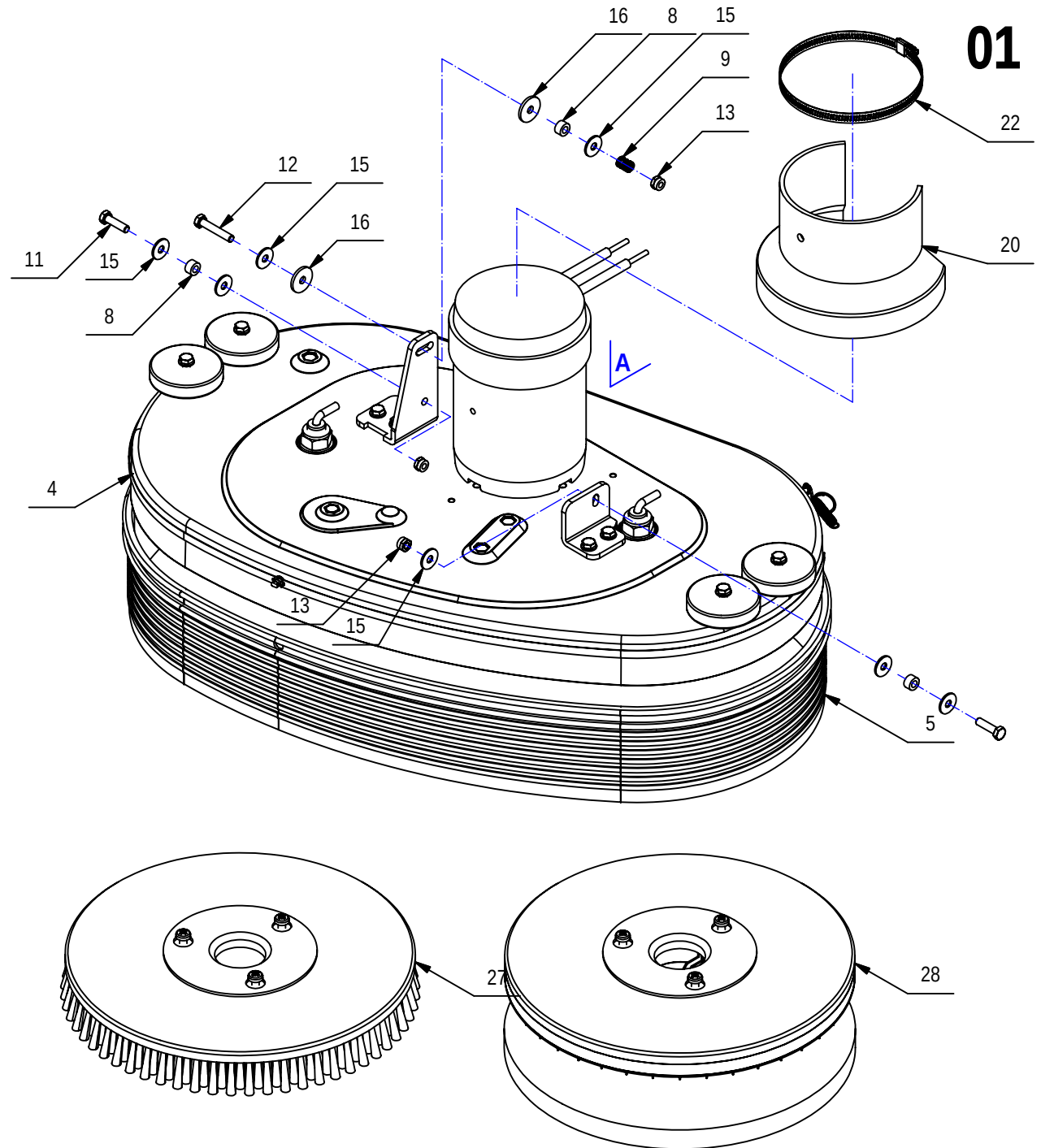
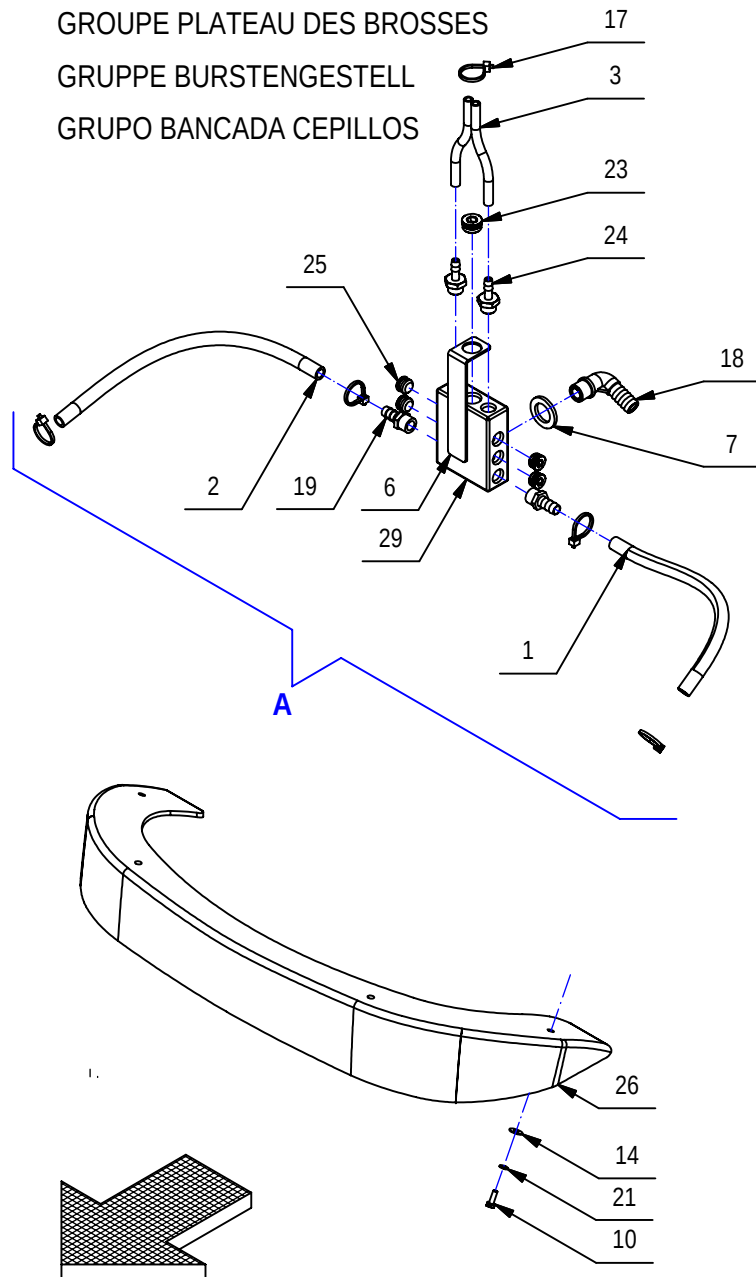
CR-01 GRUPPO BASAMENTO SMX 75BT

BRUSHES BASE ASSEMBLY

GROUPE PLATEAU DES BROSSES

GRUPPE BURSTENGESTELL

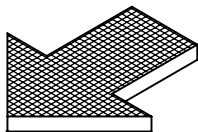
GRUPO BANCADA CEPILLOS



CR-01 GRUPPO BASAMENTO SMX 75BT**01**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENNINGUNG	DESCRIPCION
1	202202	1	TUBO VITREO D=12 d=8 L=250	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
2	202209	1	TUBO VITREO D=12 d=8 L=300	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
3	213251	2	TUBO D=8 d=5 L=105 VITREO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
4	217126	1	PREM. BASAMENTO SMX 75 BT	BRUSH BASE	EMBASE DE BROSSE	BÜRSTENGESTELL	BANCADA CEPILLO
5	217129	1	PARASPRUZZI BASAMENTO SMX 75	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS
6	217555	1	SUPPORTO DISTRIBUTORE MMX 42-52	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
7	400667	1	ROSETTA 18x30x3 NYLON	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
8	408018	3	BOCCOLA D=14,9 d=8 S=8,5 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
9	408094	1	MOLLA 12x1,5x15	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
10	408633	4	VITE M4x12 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	408676	2	VITE M8x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
12	408681	1	VITE M8x45 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	409085	3	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
14	409144	4	ROSETTA 4x12x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
15	409179	7	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
16	409182	2	ROSETTA 8,5x30x3 NYLON	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
17	410274	5	FASCETTA PLASTICA 2.5x98	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
18	410349	1	PORTAGOMMA A GOMITO 3/8"x12-13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
19	410393	2	PORTAGOMMA DIRITTO 1/4X10	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
20	415128	1	CARTER MOTORE SPAZZOLE	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
21	415941	4	ROSETTA 4 UNI1751 ZINC GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
22	416175	1	FASCETTA A VITE 137-157 H14	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
23	418158	1	TAPPO 3/8" M CAMOZZI 2610-3/8	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
24	422186	2	RACC. PORTAGOMMA 1/4x7 OTT. NICH.	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
25	425817	4	TAPPO 1/4" MASCHIO S2610	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
26	426353	1	CARTER BASAMENTO SMX	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
27	427715	2	SPAZZOLA D=390 FUSTO D=380 PPL 0,3	BRUSH	BROSSE	BÜRSTE	CEPILLO
28	427718	2	D. TRASCINATORE D=380 TAMPONE D=381	PAD HOLDER	PLATEAU D'ENTRAINEMENT	TREIBTELLER	DISCO DE ARRASTRE
29	428247	1	DISTRIBUTORE ACQUA BASAM.	DISTRIBUTOR	DISTRIBUTEUR	VERTEILER	DISTRIBUIDOR

GRUPO BANCADA CEPILLOS



CR-01-A - PREM. BASAMENTO SMX 75BT**01/A**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENNENUNG	DESCRIPCION
1	409099	2	DADO M20x17x1,5 AUTOB. UNI 7473 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
2	409230	2	ROSETTA 21x37x3 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
3	210260	1	PULEGGIA UNI 9366-12 PJ D=228 S=45	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHIEBE	PULEA
4	400318	2	ALBERO PORTASPAZZOLE D=20 L=98	SHAFT	ARBRE	WELLE	EJE
5	408335	3	SEEGER I47 UNI 7437	SEEGER RING	SERRE CLIPS	SEEGERRING	ANILLO SEEGER
6	210096	2	DISTANZIALE D=40-27 d=20 S=8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
7	210071	2	DISTANZIALE D=27 d=20 S=8 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
8	409180	2	ROSETTA 9x32x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
9	400634	2	GIUNTO ELASTICO D=108 H=8 GOMMA TELATA	FLEXIBLE COUPLING	ENTRAINEMENT ELASTIQUE	GUMMIKUPPLUNG	ACOPLAMIENTO ELASTICO
10	203269	12	COLONNETTA PER GIUNTO	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
11	203268	2	PIASTRINA DI SICUREZZA	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA
12	408128	2	MOLLA BLOCCAGGIO SPAZZOLA	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
13	400413	2	PIATTO PORTASPAZZOLA D=164	BRUSH PLATE	PLATEAU DE BROSE	BÜRSTENTRÄGER	PLATO PORTACEPILLO
14	202519	1	PULEGGIA TENDICINGHIA D=65 S=32	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHIEBE	PULEA
15	204372	1	PERNO TENDICINGHIA MOBILE	TIGHTENER PIN	AXE TENDEUR	SPANNER BOLZEN	PERNO TENDEDOR
16	409085	13	DADO M8x8,5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
17	409175	12	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
18	210285	1	PULEGGIA LISCIA D=228 S=45	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHIEBE	PULEA
19	400320	1	RONDELLA D=60 d=6,1 S=3 NYLON	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
20	408031	1	BOCCOLA D=30-15,8 d=8 S=12 DELRIN	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	BUCHSE
21	409090	1	DADO M10x10 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
22	409179	2	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
23	409178	2	MOLLA A TAZZA 8x18x1	CUPPED WASHER	RONDELLE CONCAVE	TELLERFEDER	ARANDELA CONCAVA
24	408678	1	VITE M8x35 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
25	203234	1	SUPPORTO TENDICINGHIA	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
26	202502	1	PULEGGIA UNI 9366-14 PJ D=32 S=48	MOTOR PULLEY	POULIE DE MOTEUR	RIEMENSCHIEBE MOTOR	POLEA DE MOTOR
27	205112	1	DISTANZIALE D=18 d=6,5 S=4 AVP	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
28	408402	1	CHIAVETTA 5X5X20 UNI 6604/69	KEY	CLAVETTE	KEIL	CLAVIJA
29	409164	5	ROSETTA GROVER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHIEBE	ARANDELLA DENTADA
30	407666	5	VITE M6x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
31	204364	1	BOCCOLA SFERICA R=6 AVP	BUSHING	BUSHING	BUCHSE	CASQUILLO
32	408032	1	BOCCOLA D=20-16,9 d=10,2 S=8 NYLON	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
33	204368	1	REGISTRO TENDICINGHIA M10 L=100	ADJUSTER	REGISTRE	DRUCKREGULIERUNG	REGULADOR
34	408091	1	MOLLA COMPR. 20x3,5x32	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
35	409191	1	ROSETTA 10X21X2 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
36	405708	4	RUOTA PARACOLPI D=80 L=23	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
37	408021	4	BOCCOLA D=12 d=9 S=24 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
38	408674	6	VITE M8x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

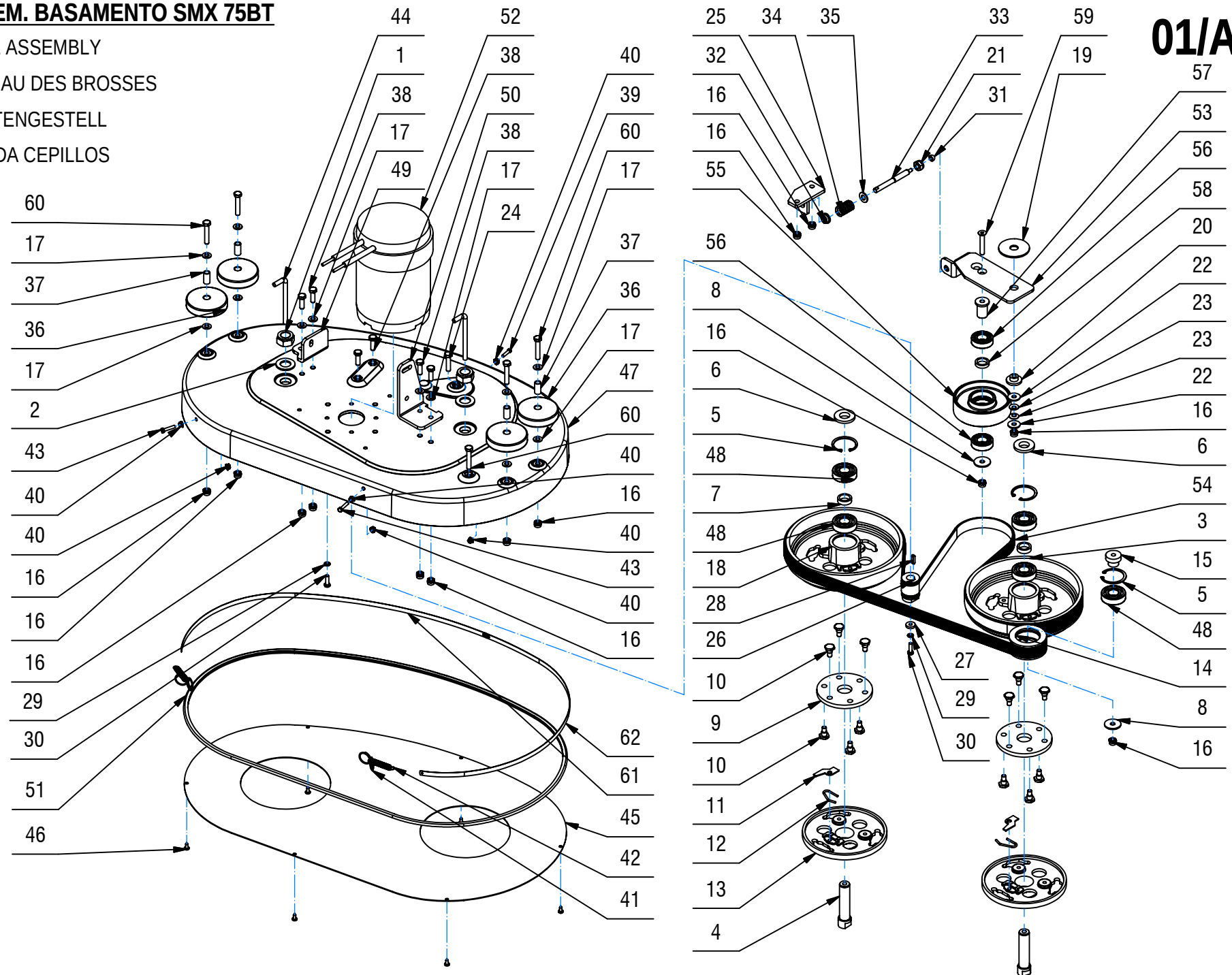
CR-01-A - PREM. BASAMENTO SMX 75BT

BRUSHES BASE ASSEMBLY

GROUPE PLATEAU DES BROSSES

GRUPPE BURSTENGESTELL

GRUPO BANCADA CEPILLOS

01/A

CR-01-A - PREM. BASAMENTO SMX 75BT**01/A**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENNENUNG	DESCRIPCION
39	204949	1	VITE M5x20 A2 SPECIALE	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
40	409124	6	DADO M5 SERPRESS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
41	400415	2	ANELLO AGGANCIO MOLLA	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
42	408113	2	MOLLA 10x1.1x55	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
43	407651	2	VITE M5X25 TE UNI 5739 DIN 933 (8.8)ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
44	400875	2	TUBO D=8 S=1 L=137 RAME	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
45	217122	1	CARTER COPRI PULEGGE SMX 75 RAL7016	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
46	408883	6	VITE D.4,8x13 TCTC AUTOF. NICH UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
47	216946	1	BASAMENTO BISPAZZOLA L=755 RAL7016	BRUSHES BASE	EMBASE DES BROSSES	BÜRSTENGESTELL	BANCADA CEPILLOS
48	408435	5	CUSCINETTO SF 6204 D=47 d=20 S=14	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
49	216189	1	PIASTRA ATTACCO BASAMENTO SX - MX	RIGHT SUPPORT	SUPPORT DROITE	RECHTE HALTERUNG	SOPORTE DERECHO
50	216188	1	PIASTRA ATTACCO BASAMENTO DX - MX	RIGHT SUPPORT	SUPPORT DROITE	RECHTE HALTERUNG	SOPORTE DERECHO
51	217125	1	PROFILO GOMMA A -U- 8,5X6 L=1950	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
52	407709	1	MOTORE MP100S 24V 560W 1400G	MOTOR	MOTEUR	MOTOR	MOTOR
53	203254	1	TENDICINGHIA MOBILE	TIGHTENER	TENDEUR	SPANNER	TENDEDOR
54	421250	1	CINGHIA PV J10 L1992 (SMX 75)	BELT	COURROIE	RIEMEN	CORREA
55	213620	1	PULEGGIA TENDICINGHIA MOBILE D=112	PULLEY	POULIE	RIEMENSCHIEBE	PULEA
56	408434	2	CUSCINETTO SF.6004-2RS	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
57	213380	1	PERNO TENDICINGHIA MOBILE	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
58	209860	1	DISTANZIALE D=27 d=20 S=6.2 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
59	415831	1	VITE M8X50 TPSEI UNI 5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
60	408704	5	VITE M8X45 TE UNI 5737 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
61	427811	1	LISTELLO PARASPRUZZI BASAM. L=725 SMX 75	LEFT BLADE	PLAQUETTE GAUCHE	LEISTE LINKS	LISTON IZQUIERDO
62	427811	1	LISTELLO PARASPRUZZI BASAM. L=725 SMX 75	RIGHT BLADE	PLAQUETTE DROITE	LEISTE RECHTS	LISTON DERECHO

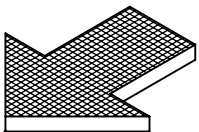
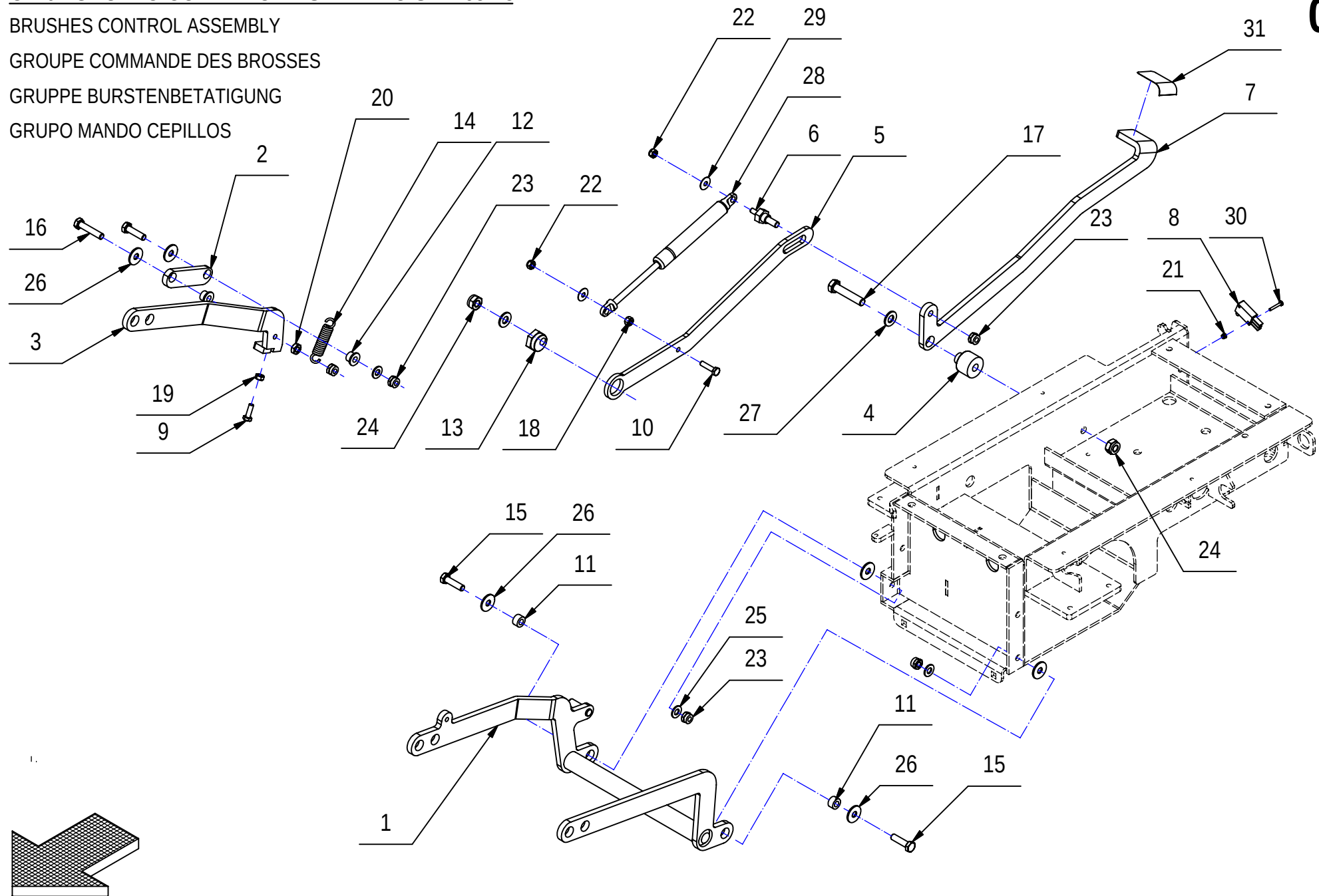
CR-02 GRUPPO COMANDO BASAMENTO SMX 65-75BT

BRUSHES CONTROL ASSEMBLY

GROUPE COMMANDE DES BROSSES

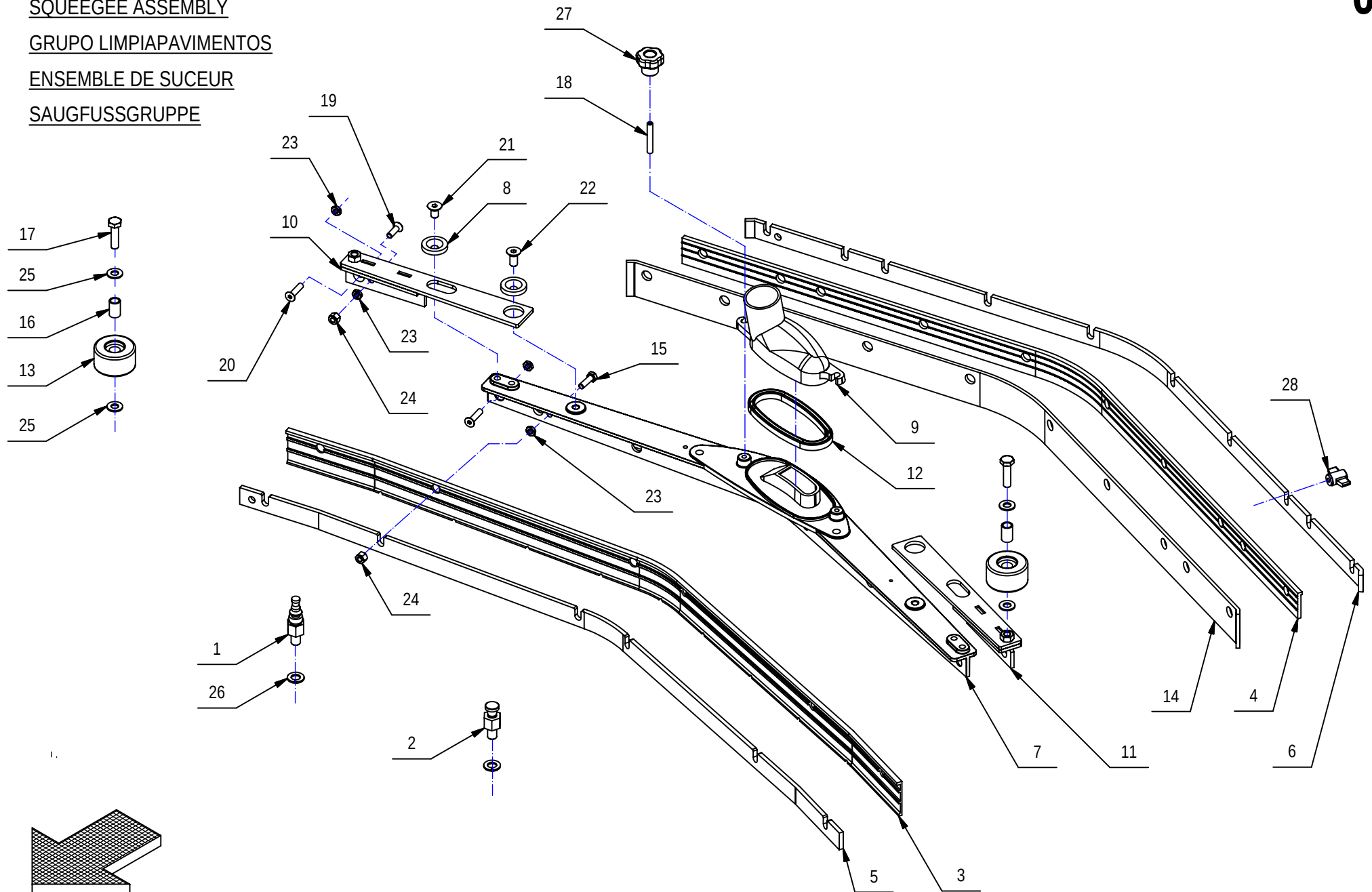
GRUPPE BURSTENBETÄTIGUNG

GRUPO MANDO CEPILLOS

02

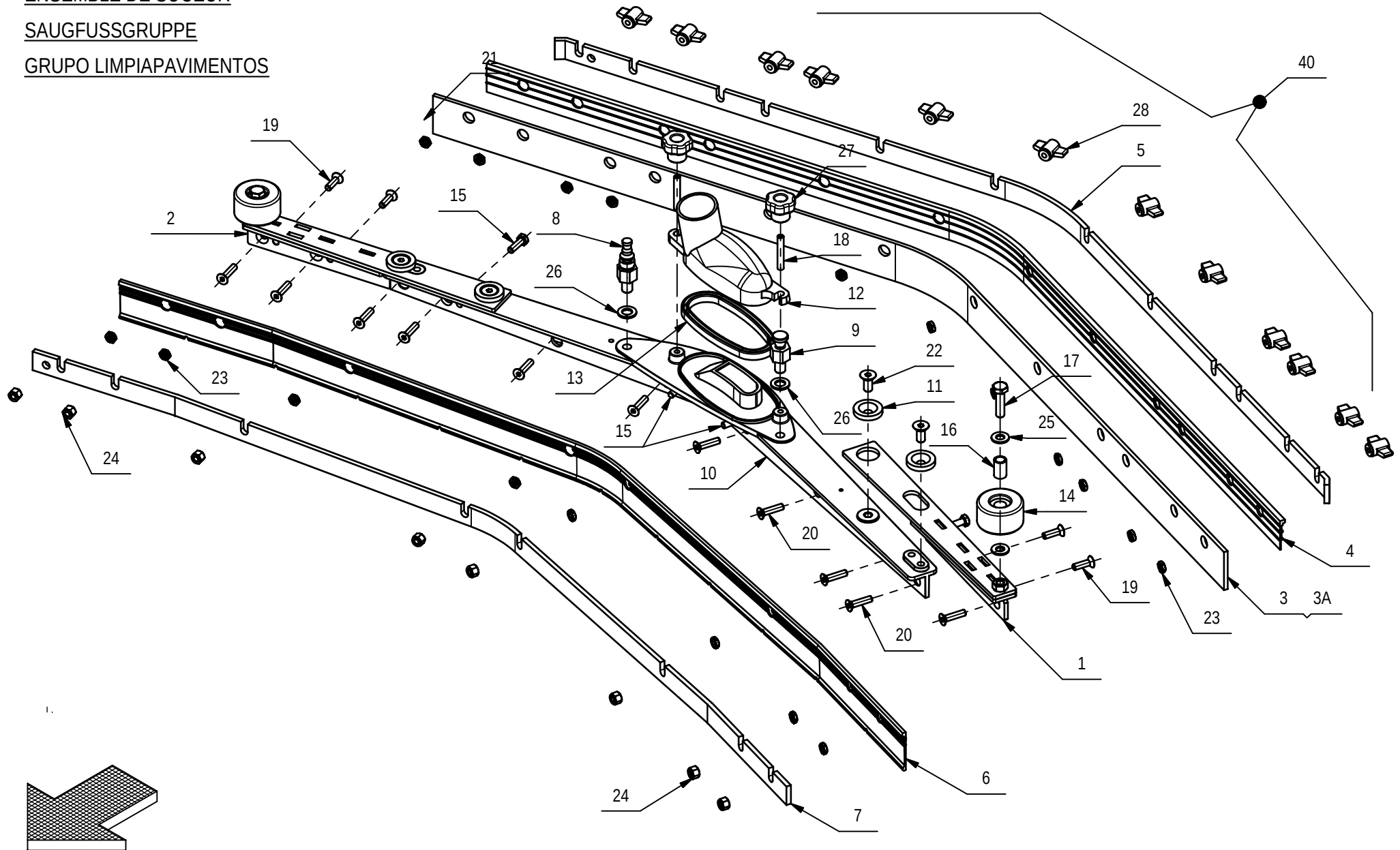
CR-02 GRUPPO COMANDO BASAMENTO SMX 65-75BT**02**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	216191	1	BRACCIO COMANDO BAS. - MX 2008	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
2	216193	1	BRACCIO CORTO III PUNTO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
3	216194	1	BRACCIO III PUNTO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
4	216314	1	BOCCOLA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
5	216320	1	LEVA	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
6	216321	1	ESAGONO FILETTATO M-M	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
7	216454	1	LEVA PEDALE SMX	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
8	216691	1	MICROINT. C-ROTEL STAGNO COMPLETO	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
9	407665	1	VITE M6X18 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	407669	1	VITE M6x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	408018	2	BOCCOLA D=14,9 d=8 S=8,5 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
12	408043	2	BOCCOLA D=18-13 d=8 S=10,5 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
13	408063	1	BOCCOLA ECCENTRICA	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
14	408112	1	MOLLA TRAZ. 12X2,3X60	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
15	408676	3	VITE M8x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	408679	1	VITE M8x40 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	408724	1	VITE M10X50 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
18	409039	1	DADO M6x6 UNI 5587 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
19	409040	1	DADO M6x5 UNI 5588 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
20	409054	1	DADO M8x5 UNI 5589 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
21	409077	2	DADO M3x4,5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
22	409082	2	DADO M6x6 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
23	409085	5	DADO M8x8,5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
24	409090	2	DADO M10x10 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
25	409175	3	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
26	409179	6	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
27	409191	2	ROSETTA 10X21X2 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
28	410570	1	MOLLA A GAS LIFT-O-MAT 245 60 KG.	GAS SHOCK ABSORBER	RESSORT	GASFEDER	AMORTIGUADOR A GAS
29	411968	2	MOLLA A TAZZA 18x6,2x0,7	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
30	415710	2	VITE M3X20 TE UNI 5739 INOX A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
31	426244	1	ANTISCIVOLO ADESIVO 35X55	ANTISLIP	ANTIDERAPANT	RAUHBELAG	ANTIDESLIZANTE

GRUPPO TERGIPAVIMENTO SMX 65BTSQUEEGEE ASSEMBLYGRUPO LIMPIAPAVIMENTOSENSEMBLE DE SUCEURSAUGFUSSGRUPPE**03**

GRUPPO TERGIPAVIMENTO SMX 65BT**03**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DENIMINATION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	206805	1	COLONNETTA AGGANCI M10	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
2	206806	1	COLONNETTA AGGANCI TERGI SX	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
3	209707	1	GOMMA ANTERIORE PU	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANTERA
4	209708	1	GOMMA POSTERIORE PU	REAR RUBBER	BAVETTE ARRIERE	HINTERER SAUGGUMMI	GOMA TRASERA
5	210048	1	LAMA PREMIGOMMA ANTERIORE	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
6	210049	1	LAMA PREMIGOMMA POSTERIORE	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
7	210349	1	CORPO TERGIPAVIMENTO SIMPLA 61	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKÖRPER	CUERPO LIMPIAPAVIMENTOS
8	210511	4	RONDELLA SVASATA 8x28x5	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
9	400722	1	BOCCHETTA TERGIPAVIMENTO	OPENING	BUSE	ÖFFNUNG	BOQUILLA
10	400836	1	PROLUNGA DX TERGI	EXTENSION TUBE	TUBE D'EXTENSION	VERLÄNGERUNGSTÜCK	TUBO DE EXTENSION
11	400837	1	PROLUNGA SX TERGI	EXTENSION TUBE	TUBE D'EXTENSION	VERLÄNGERUNGSTÜCK	TUBO DE EXTENSION
12	405471	1	GUARNIZIONE BOCCHETTA TERGI	GASKET OPENING	JOINT BUSE	DICHTUNG OFFNUNG	JUNTA BOQUILLA
13	405707	2	RUOTA PARACOLPI D=45 S=25 GRIGIA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
14	406183	1	GOMMA CENT. TERGIP. PARA 33 SH	CENTRAL RUBBER	BAVETTE CENTRALE	ZENTRALSAUGGUMMI	GOMA CENTRAL
15	407667	4	VITE M6X20 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	408033	2	BOCCOLA D=12 d=9 S=18,5 OT63	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
17	408676	2	VITE M8x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
18	408905	2	GRANO M6x40 EI UNI5923 A2	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
19	408967	2	VITE M6x20 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	408972	10	VITE M6x25 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
21	408980	2	VITE M8x14 TPSEI UNI 5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
22	408988	2	VITE M8x18 TPSEI UNI 5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
23	409045	16	DADO M6x3 UNI 5590 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
24	409083	6	DADO M6x6 AUTOBL. UNI 7474 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
25	409175	4	ROSETTA 8x17x1.6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
26	409196	2	ROSETTA GROWER 10x18x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
27	410230	2	POMELLO VB30 M6	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
28	410231	10	GALLETTO M6x13	WING NUT	PAPILLON	FLÜGELSCHRAUBE	POMO

GRUPPO TERGIPAVIMENTO SMX 75 BT**03**SQUEEGEE ASSEMBLYENSEMBLE DE SUCEURSAUGFUSSGRUPPEGRUPO LIMPIAPAVIMENTOS

GRUPPO TERGIPAVIMENTO SMX 75 BT**03**

POS.	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	427879	1	PROLUNGA TERGI SMX 75 SX	EXTENSION SQUEEGEE SX	SUCEUR D'EXTENSION SX	VERLANGERUNGSS SAUGFUS SX	EXTENSION DE LIMPIAP. SX
2	427881	1	PROLUNGA TERGI SMX 75 DX	EXTENSION SQUEEGEE DX	SUCEUR D'EXTENSION DX	VERLANGERUNGSS SAUGFUS DX	EXTENSION DE LIMPIAP. DX
3	427827	1	GOMMA CENT. TERGIP. SMX 75BT 33 SH	CENTRAL RUBBER 33 SHORE	BAVETTE CENTRALE 33 SHORE	ZENTRALGUMMI 33 SHORE	GOMA CENTRAL 33 SHORE
3A	427990	1	GOMMA CENT. TERGIP. SMX 75BT 40 SH	CENTRAL RUBBER 40 SHORE	BAVETTE CENTRALE 40 SHORE	ZENTRALGUMMI 40 SHORE	GOMA CENTRAL 40 SHORE
4	217145	1	GOMMA TERGI POSTERIORE 1130x34 PU SMX 75	REAR RUBBER	BAVETTE ARRIERE	HINTERER SAUGGUMMI	GOMA TRASERA
5	217155	1	LAMA TERGI PREMIGOMMA POSTERIORE SMX 75	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
6	217146	1	GOMMA TERGI ANTERIORE 1104x45 PU SMX 75	FRONT RUBBER	BAVETTE AVANT	VORDERER SAUGGUMMI	GOMA DELANTERA
7	217179	1	LAMA TERGI PREMIGOMMA ANTERIORE SMX 75	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
8	206805	1	COLONNETTA AGGANCIO M10	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
9	206806	1	COLONNETTA AGGANCIO TERGI SX	STUD BOLT	TIGE	GEWINDEBOLZEN	PRISIONERO
10	210349	1	CORPO TERGIPAVIMENTO SIMPLA 61	SQUEEGEE BODY	CORPS DE SUCEUR	SAUGFUSSKÖRPER	CUERPO LIMPIAPAVIMENTOS
11	210511	4	RONDELLA SVASATA 8x28x5	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
12	400722	1	BOCCHETTA TERGIPAVIMENTO	OPENING	BUSE	ÖFFNUNG	BOQUILLA
13	405471	1	GUARNIZIONE BOCCHETTA TERGI	GASKET OPENING	JOINT BUSE	DICHTUNG OFFNUNG	JUNTA BOQUILLA
14	405707	2	RUOTA PARACOLPI D=45 S=25 GRIGIA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
15	407667	4	VITE M6X20 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	408033	2	BOCCOLA D=12 d=9 S=18,5 OT63	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
17	408676	2	VITE M8x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
18	408905	2	GRANO M6x40 EI UNI5923 A2	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
19	408967	4	VITE M6x20 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	408972	12	VITE M6x25 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
22	408988	4	VITE M8x18 TPSEI UNI 5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
23	409045	20	DADO M6x3 UNI 5590 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
24	409083	8	DADO M6x6 AUTOBL. UNI 7474 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
25	409175	4	ROSETTA 8x17x1.6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
26	409196	2	ROSETTA GROWER 10x18x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
27	410230	2	POMELLO VB30 M6	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
28	410231	12	GALLETTO M6x13	WING NUT	PAPILLON	FLÜGELSCHRAUBE	POMO
40	217188	1	GRUPPO TERGIPAVIMENTO SMX 75	SQUEEGEE ASSEMBLY	ENSEMBLE DE SUCEUR	SAUGFUSSGRUPPE	GRUPO LIMPIAPAVIMENTOS

CR-04 GRUPPO COMANDO TERGI SMX

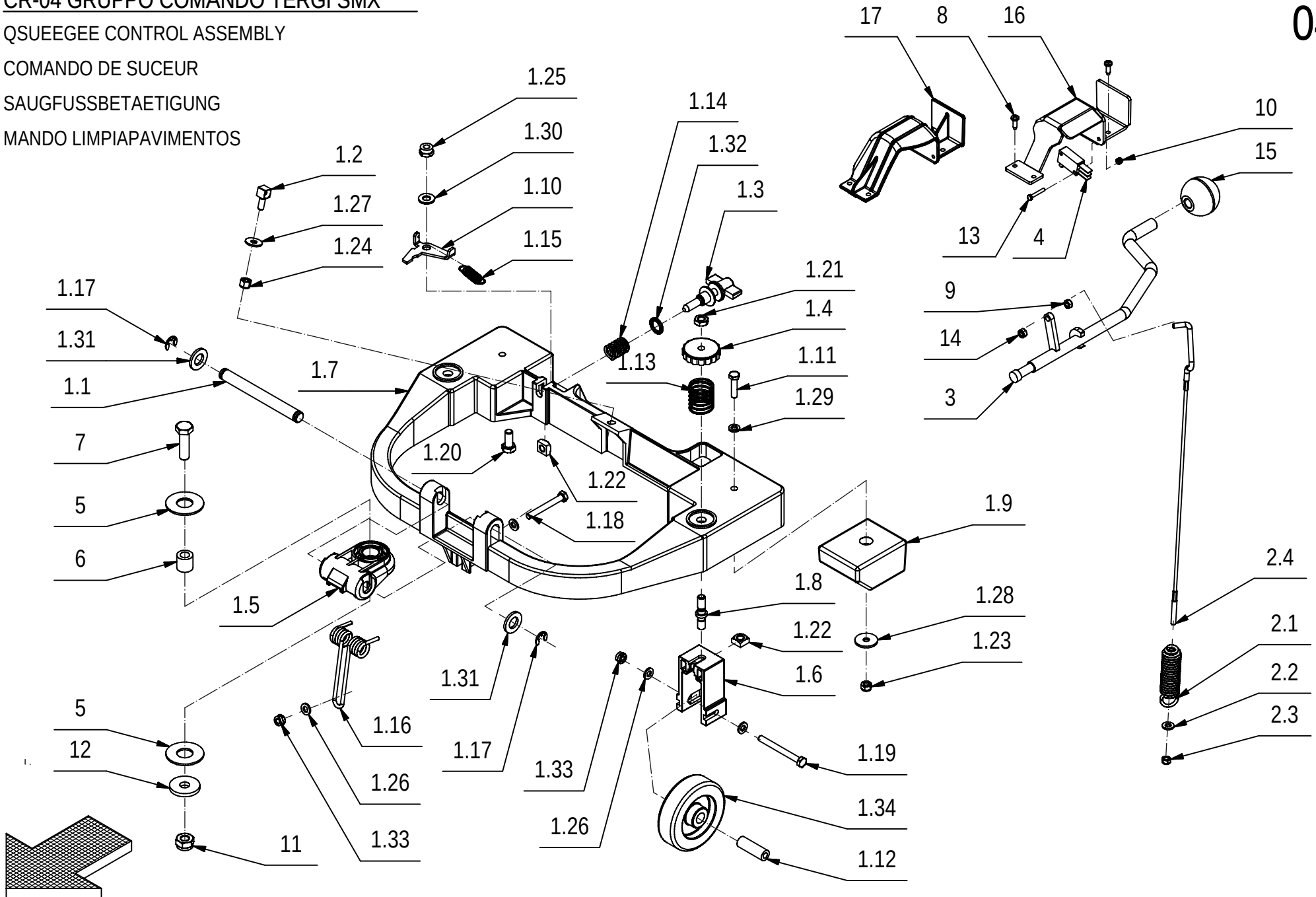
QSUEEGEE CONTROL ASSEMBLY

COMANDO DE SUCEUR

SAUGFUSSBETAETIGUNG

MANDO LIMPIAPAVIMENTOS

04



CR-04 GRUPPO COMANDO TERGI SMX

04

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	200788	1	PREM. ATTACCO TERGIPAVIMENTO	SQUEEGEE COUPLING ASS.	SUCEUR ATTAQUE COMP.	SAUGFUSS KUPPLUNG KOMP.	ACOPLAMIENTO LIMPIAP. COMP.
1.1	206807	1	PERNO D=12 L=115 Fe360B	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
1.2	206811	1	ATTACCO MOLLA SIMPLA	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
1.3	206812	1	REGISTRO INCLINAZIONE M8	ADJUSTER	REGLAGE	VERSTELLSCHRAUBE	REGULADOR
1.4	400112	2	VOLANTINO DI BLOCCAGGIO M8 D=40 S=9	HANDWHEEL	VOLANT	HANDGRIFF	RUEDA DE MANIOBRA
1.5	400838	1	ATTACCO TERGIPAVIMENTO	COUPLING	ATTAQUE	KUPPLUNG	ACOPLAMIENTO
1.6	400839	2	STAFFA RUOTA ATTACCO TERGI	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
1.7	400840	1	BRACCIO TERGIPAVIMENTO	ARM	BRAS	ARM	BRAZO
1.8	400841	2	PERNO REGISTRO	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
1.9	400842	2	PESO COMANDO TERGIPAVIMENTO	COUNTER WEIGHT	CONTREPOIDS	GEGENGEWICHT	CONTRAPESO
1.10	400844	1	AGGANCIO TERGIPAVIMENTO	COUPLER	ACCROCHAGE	ARRETIERUNG	ENGANCHE
1.11	407669	2	VITE M6x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.12	408086	2	DISTANZIALE D=12 d=6.2 S=36 C40	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
1.13	408092	2	MOLLA COMPR. E 26 L 30 FILO 1.5	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
1.14	408103	1	MOLLA COMPRESSIONE 16.6x2x23	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
1.15	408121	1	MOLLA TRAZ. 10x1.1x38 A2	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
1.16	408125	1	MOLLA A TORSIONE df=3.5	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
1.17	408371	2	ANELLO SEEGER RS9 DIN 6799	RING	ANNEAU	RING	ANILLO
1.18	408656	1	VITE M6x50 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.19	408662	2	VITE M6X60 TE UNI 5737 DIN 931 F.P. INOX	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.20	408690	1	VITE M8X18 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.21	409048	2	DADO M8x5 UNI 5589 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
1.22	409055	3	DADO M8 QUADRO 13x13x6,5 DIN557 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
1.23	409082	2	DADO M6x6 AUTOBL UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
1.24	409083	1	DADO M6x6 AUTOBL. UNI 7474 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
1.25	409085	1	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
1.26	409156	6	ROSETTA 6x12x1,6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.27	409160	1	ROSETTA 6x18x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.28	409162	2	ROSETTA 6,5x24x2 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.29	409164	2	ROSETTA GROVER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
1.30	409177	1	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 A2	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
1.31	409201	2	ROSETTA 13x24x2,5 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.32	409349	1	ROSETTA ZIGRINATA 13x18 SCHNORR	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
1.33	415901	3	DADO M6 AUTOBL. UNI 7474 INOX	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
1.34	427251	2	RUOTA D=80 L=23 SUPERLAN GRIGIA	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
2	216263	1	KIT FUNE TERGIPAVIMENTO	CABLE ASSY	ENSEMBLE CABLE	KABEL GRUPPE	GRUPO CUERDA
2.1	202479	1	MOLLA TRAZIONE 20x3x48+15	TRACTION SPRING	TRACTION RESSORT	ANTRIEB FEDER	RESORTE TRACCION
2.2	409156	1	ROSETTA 6x12x1,6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
2.3	416781	1	DADO M5X5 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
2.4	426374	1	FUNE TERGIPAVIMENTO	CABLE	CABLE	KABEL	CUERDA
3	216267	1	LEVA COMANDO TERGI	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
4	216691	1	MICROINT. C-ROTEL STAGNO COMPLETO	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
5	400639	2	RONDELLA D=40 d=17 S=2 DELRIN	SPECIAL WASHER	RONDELLE SPECIALE	UNTERLAGSCHEIBE SPEZIAL	ARANDELA ESPECIAL
6	408088	1	BOCCOLA D=17 d=10 S=16.5 OT58	BUSCHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO

CR-04 GRUPPO COMANDO TERGI SMX

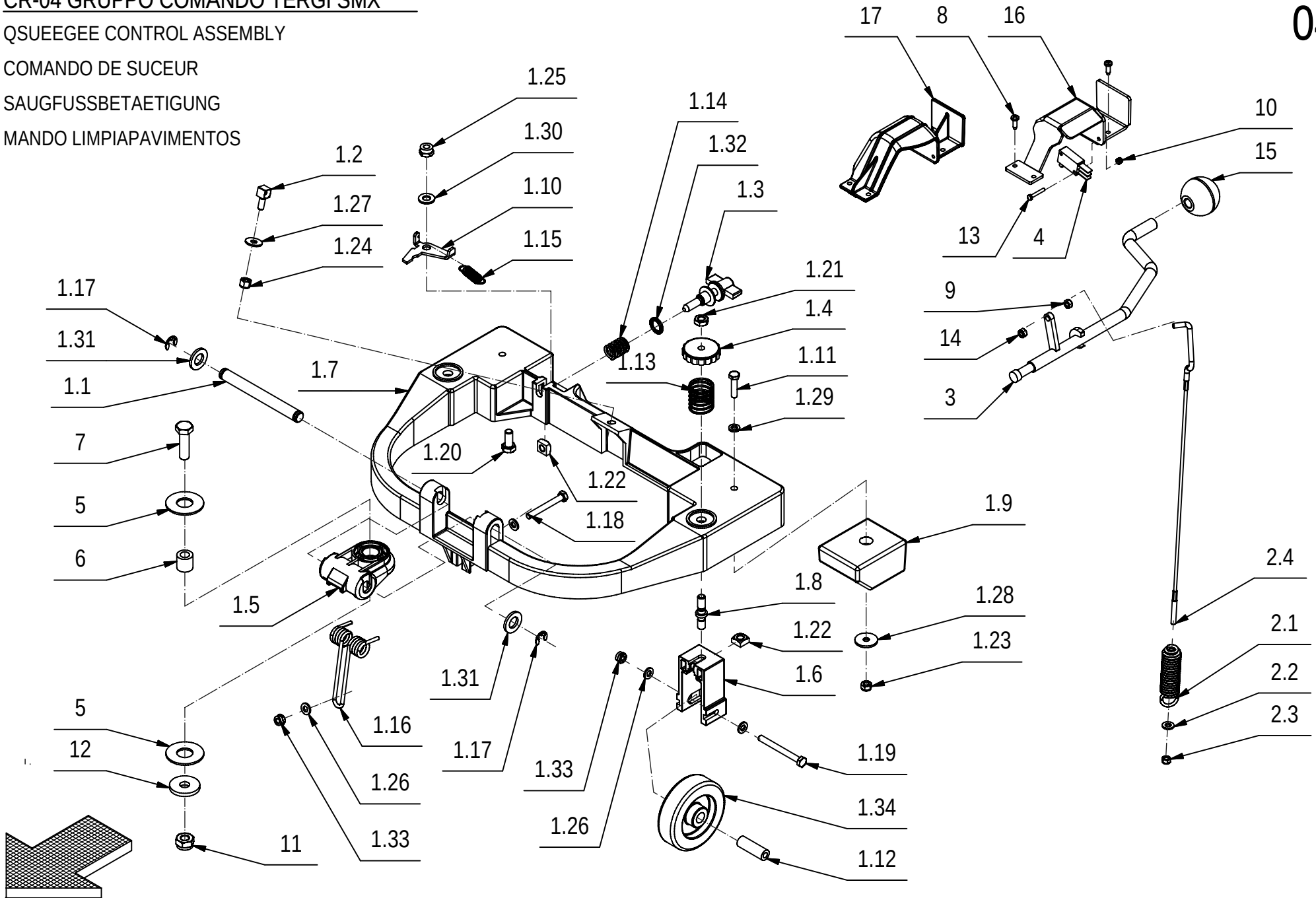
QSUEEGEE CONTROL ASSEMBLY

COMANDO DE SUCEUR

SAUGFUSSBETAETIGUNG

MANDO LIMPIAPAVIMENTOS

04



CR-04 GRUPPO COMANDO TERGI SMX

04

POS.	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
7	408714	1	VITE M10x35 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	408880	4	VITE D.4.2x13 AUTOF.UNI 10227 X PLASTICA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	409038	1	DADO M5x3,5 UNI 5589 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
10	409077	2	DADO M3x4,5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
11	409090	1	DADO M10x10 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
12	409199	1	ROSETTA D=32 d=10,5 S=4 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
13	415710	2	VITE M3X20 TE UNI 5739 INOX A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	416781	1	DADO M5X5 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
15	425592	1	POM A SFERA D.41 M12x18 INS. OT	KNOB	POMMEAU	RENDELSCHRAUBE	POMO
16	426871	1	SUPP. COPERTURA COMANDO TERGI	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
17	426871	1	COPERTURA BRACCIO SOLL TERGI	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE

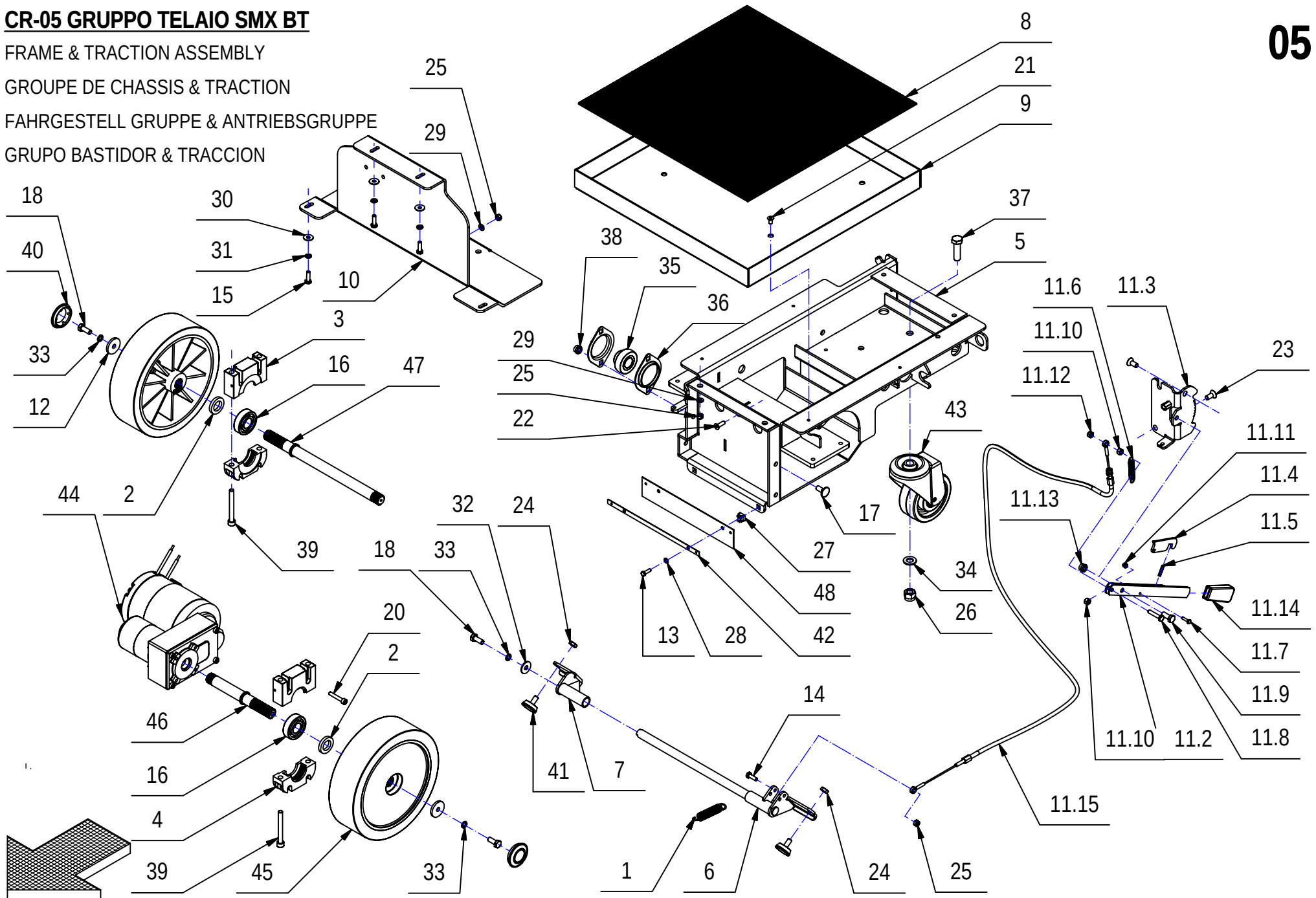
CR-05 GRUPPO TELAIO SMX BT

FRAME & TRACTION ASSEMBLY

GROUPE DE CHASSIS & TRACTION

FAHRGESTELL GRUPPE & ANTRIEBSGRUPPE

GRUPO BASTIDOR & TRACCION

05

CR-05 GRUPPO TELAIO SMX BT**05**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE IT	DESCRIZIONE EN	DESCRIZIONE FR	DESCRIZIONE DE	DESCRIZIONE ES
1	201122	1	MOLLA TRAZ. 15x2x60	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
2	210119	2	DISTANZIALE D=33 d=20,5 S=5,5 AVP	SPACER	ENTRETOISE	DISTANZHÜLSE	DISTANCIADOR
3	210488	2	SUPPORTO CUSCINETTO SUP. LAVORATO	BEARING SUPPORT	SUPPORT ROULEMENT	LAGERHALTERUNG	SOPORTE COJINETE
4	210489	2	SUPPORTO CUSCINETTO INF. LAVORATO	BEARING SUPPORT	SUPPORT ROULEMENT	LAGERHALTERUNG	SOPORTE COJINETE
5	216311	1	TELAIO	FRAME	CHASSIS	RAHMEN	BASTIDOR
6	216325	1	BILANCERE FRENO SX	ROCKER ARM, LEFT	BALANCIER GAUCHE	KIPPHEBEL LINKS	BALANCIN IZQUIERDO
7	216328	1	BILANCERE FRENO DX	ROCKER ARM, RIGHT	BALANCIER DROITE	KIPPHEBEL RECHTS	BALANCIN DERECHO
8	216331	1	TAPPETO IN GOMMA MILLERIGHE 445x445	ANTISLIP	ANTIDERAPANT	RAUHBELAG	ANTIDESLIZANTE
9	216332	1	SOTTOFONDO BATTERIE	BATTERY BASE	BAC LOGEMENT BATTERIES	BATTERIEKASTEN	PLACA ASIENTO BATERIAS
10	216333	1	SUPPORTO SERBATOIO	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
11	216540	1	PREM. FRENO	BRAKE ASSEMBLY	GROUPE DE FREIN	BREMSANLAGE	GRUPO FRENO
11.1	203381	1	LEVA FRENO STAZIONAMENTO	BRAKE LEVER	LEVIER DE FREIN	BREMSHEBEL	PALANCA FRENO
11.2	216491	1	PIASTRA FRENO	PLAQUE	PLAQUE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLACA
11.3	400269	1	LEVA DI BLOCCO	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
11.4	407626	1	MOLLA COMP. 4,7x0,5x20	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
11.5	408113	1	MOLLA 10x1.1x55	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
11.6	408639	1	VITE M4x16 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11.7	408659	1	VITE M6x30 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11.8	408670	1	VITE M8x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11.9	409039	2	DADO M6x6 UNI 5587 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
11.10	409078	1	DADO M4x6 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
11.11	409082	1	DADO M6x6 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
11.12	409085	1	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
11.13	410251	1	MANOPOLA PVC 70x30	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUÑADURA
11.14	426465	1	FUNE FRENO	BRAKE CABLE	CABLE DE FREIN	BREMSKABEL	CUERDA FRENO
12	400167	2	RONDELLA 8,2x32x4	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
13	407646	2	VITE M5x16 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	407665	1	VITE M6X18 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
15	407666	4	VITE M6X20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
16	408435	2	CUSCINETTO SF 6204 D=47 d=20 S=14	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
17	408626	2	VITE M8x20 TTQST UNI 5732 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
18	408670	3	VITE M8x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
19	408796	2	VITE M6x20 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	408799	4	VITE M6X35 TCEI UNI 5931	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
21	408965	4	VITE M6X12 TPSEI UNI5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
22	408975	3	VITE M6X20 TPSEI UNI 5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
23	408988	2	VITE M8x18 TPSEI UNI 5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
24	409054	2	DADO M8x5 UNI 5589 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
25	409082	4	DADO M6x6 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
26	409093	1	DADO M12x15 AUTOBL. UNI7473 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
27	409118	2	DADO M5 A GABBIA	CAGE NUT	ECROU EN CAGE	KÄFIGMUTTER	TUERCA
28	409149	2	ROSETTA 5x10x1 UNI 6592 A2	WASHER	RONDELLE	UNTERLEGSCHEIBE	ARANDELA
29	409156	3	ROSETTA 6x12x1,6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
30	409160	6	ROSETTA 6x18x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA

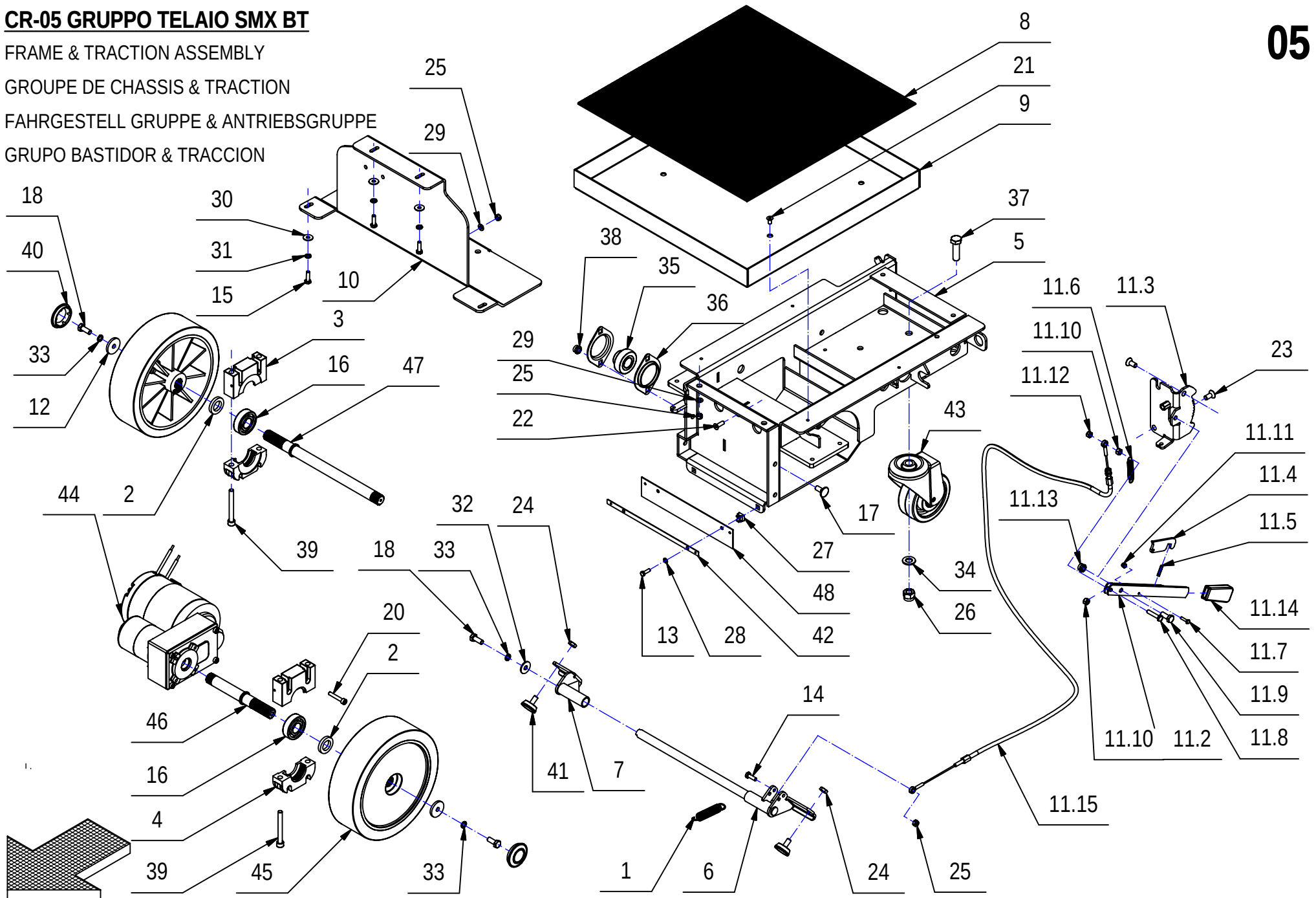
CR-05 GRUPPO TELAIO SMX BT

FRAME & TRACTION ASSEMBLY

GROUPE DE CHASSIS & TRACTION

FAHRGESTELL GRUPPE & ANTRIEBSGRUPPE

GRUPO BASTIDOR & TRACCION

05

CR-05 GRUPPO TELAIO SMX BT**05**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
31	409164	6	ROSETTA GROVER 6x2,5x1,8 ASA B27 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
32	409179	1	ROSETTA 9x24x2,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
33	409181	3	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 ZINC	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
34	409201	1	ROSETTA 13x24x2,5 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
35	415662	1	CUSCINETTO SB204 CON BLOC. PER SUPP.	BEARING	ROULEMENT	LAGER	COJINETE
36	415663	2	FLANGIA BPFL 204 PER SUPPORTO	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
37	415735	1	VITE M12X40 TE UNI 5739 (8.8) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
38	415902	2	DADO M8 AUTOBL. UNI 7474 ZINC. BASSO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
39	418302	4	VITE M8x70 TCEI UNI 5931 FP ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
40	422390	2	TAPPO COPRIMOZZO G48 PER RUOTA	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
41	426292	2	PIEDE REGOLABILE M8x17	RUBBER CAP	BOUCHON DE CAOUTCHOUC	GUMMISTOPFEN	TAPON DE GOMA
42	426304	1	LAMA PREMIGOMMA	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
43	426305	1	RUOTA PIVOTT. D.100 - h.141	CASTOR WHEEL	ROUE PIVOTANTE	LENKROLLE	RUEDA PIVOTANTE
44	426459	1	MOTORIDUT. AMER (MRP4D) 250W 13A	GEARED MOTOR	MOTO-REDUCTEUR	GETRIEBEMOTOR	MOTORREDUCTOR
45	426460	2	RUOTA D.225 RES	WHEEL	ROUE	RAD	RUEDA
46	426462	1	SEMIASSE SINISTRO	LEFT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU GAUCHE	ACHSWELLE LINKS	SEMIEJE IZQUIERDO
47	426463	1	SEMIASSE DESTRO	RIGHT AXLE SHAFT	DEMI-ESSIEU DROITE	ACHSWELLE RECHTS	SEMIEJE DERECHO
48	426475	1	PARASPRUZZI IN LUBRITENE	SPLASH GUARD	BAVETTE DE PROTECTION	SPRITZGUMMI	PARASALPICADURAS

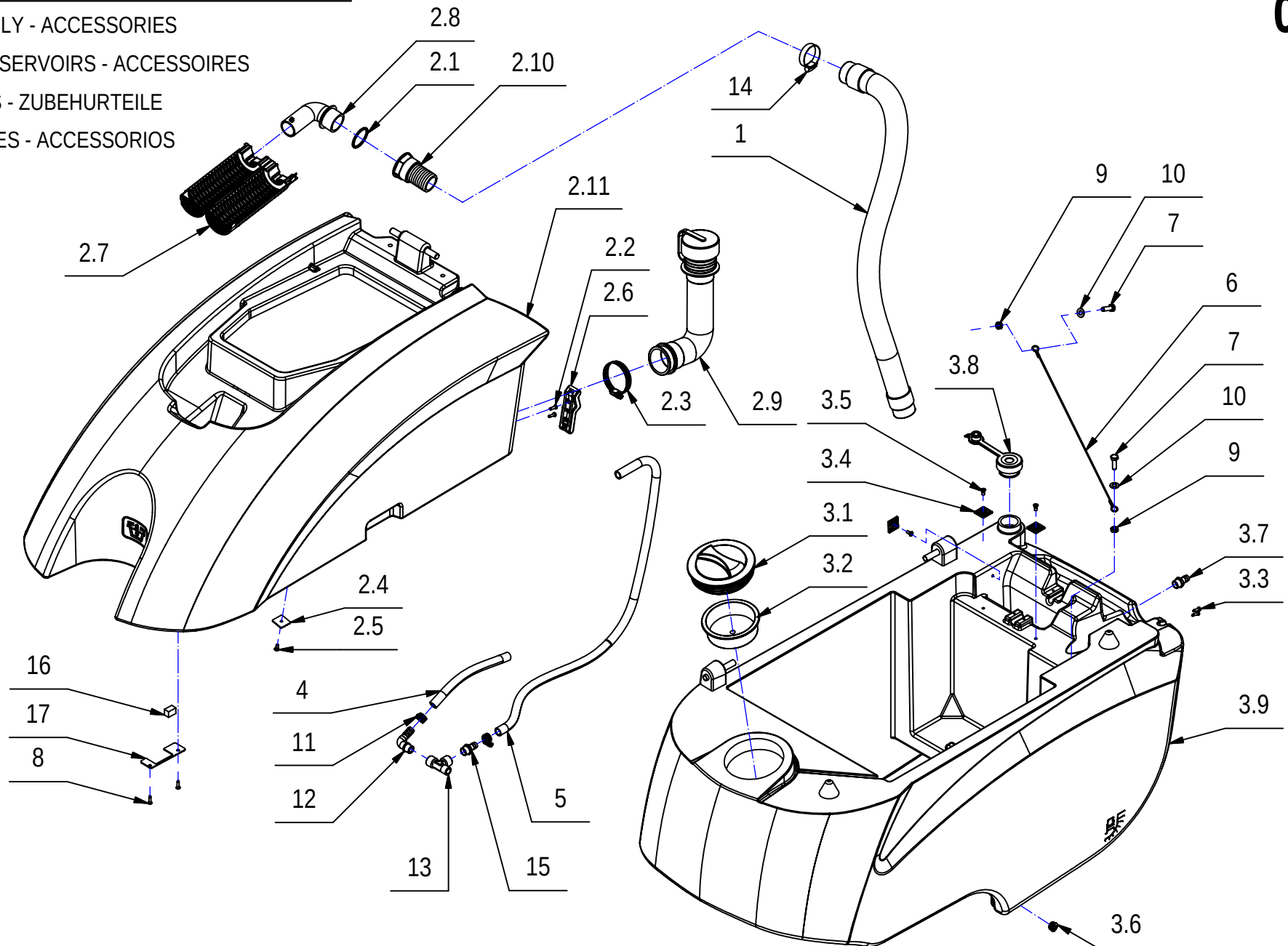
CR-06 GRUPPO SERBATOI E ACCESSORI SMX

TANKS ASSEMBLY - ACCESSORIES

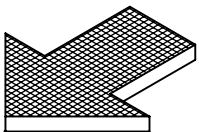
GROUPE DE RESERVOIRS - ACCESSOIRES

GRUPPE TANKS - ZUBEHURTEILE

GRUPO TANQUES - ACCESORIOS

06

1.



CR-06 GRUPPO SERBATOI E ACCESSORI SMX**06**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	209529	1	TUBO DIAM.38X1050 ASPIRAZ.	SUCTION HOSE	FLEXIBLE ASPIRATION	SAUGSCHLAUCH	TUBO DE ASPIRACION
2	216225	1	PREM. SERBATOIO RECUPERO SMX	RECOVERY TANK ASSEMBLY	RESERVOIR EAU SALE COMPL.	SCHMUTZWASSERTANK KOMPL.	GRUPO TANQUE AGUA SUCIA
2.1	405959	1	GUARNIZ. PIANA 40,4x47x2,5 PER FILTRO	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
2.2	408881	2	VITE D.4,2x16 AUTOF. UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2.3	410288	1	FASCETTA A VITE 50x65x12	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
2.4	410327	1	BASSETTA ADES. FISSA FASCETTE	SUPPORT PLATE	PLAQUE SUPPORT	STÜTZPLATTE	PLACA SOPORTE
2.5	415750	1	VITE M5X12 TSPTC UNI 7688 (4.8) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2.6	416187	1	CHIUSURA A LEVA MOD. C7-10	HINGE	CHARNIERE	SCHARNIER	BISAGRA
2.7	426348	1	FILTRO ASPIRAZIONE MX RAL 7016	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
2.8	426349	1	RACCORDO PORTAFILTRO G.1-1/4	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO
2.9	426382	1	TUBO SCARICO FLEX 2,5X MX	EXHAUST PIPE	FLEXIBLE DE VIDANGE	ABWASSERSCHLAUCH	TUBO DE DESCARGA
2.10	426392	1	RACCORDO DIRITTO F.	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
2.11	426476	1	ASSIEME SERBATOIO RECUPERO SMX	RECOVERY TANK	RESERVOIR EAU SALE	SCHMUTZWASSERTANK	TANQUE AGUA SUCIA
3	216269	1	PREM. SERBATOIO SOLUZIONE SMX	SOLUTION TANK ASSEMBLY	RESERVOIR EAU PROPRE COMP.	FRISCHWASSERTANK KOMPL.	GRUPO TANQUE SOLUCION
3.1	400728	1	TAPPO FILETT. D.130 FIL. D.127 PER E9719	THREADED COVER	COUVERCLE FILETE	GEWINDER DECKEL	TAPA FILETE
3.2	405416	1	FILTRO A TAZZA Dø118 Di108 H40	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
3.3	408881	2	VITE D.4,2x16 AUTOF. UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3.4	410327	3	BASSETTA ADES. FISSA FASCETTE	SUPPORT PLATE	PLAQUE SUPPORT	STÜTZPLATTE	PLACA SOPORTE
3.5	415750	3	VITE M5X12 TSPTC UNI 7688 (4.8) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3.6	418158	1	TAPPO 3/8" M CAMOZZI 2610-3/8	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
3.7	420741	1	PORTAG. DIRITTO 3/8 x13 2 GRADINI OT.	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
3.8	426342	1	TAPPO RIEMP. RAPIDO MX	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
3.9	426480	1	ASSIEME SERBATOIO SOLUZIONE SMX	SOLUTION TANK	RESERVOIR EAU PROPRE	FRISCHWASSERTANK	TANQUE SOLUCION
4	216305	1	TUBO VITREO SPIRALATO D=17 d=12 L=250	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
5	216319	1	TUBO VITREO D=17 d=12 L=890	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
6	400653	1	CORDA OCCH .2x450 CON FISSAGGI				
7	408674	2	VITE M8x25 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	408881	4	VITE D.4,2x16 AUTOF. UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	409054	2	DADO M8x5 UNI 5589 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
10	409188	2	ROSETTA 9x18x1,5 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
11	410292	2	FASCETTA A VITE 11/17 ABA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
12	410349	1	PORTAGOMMA A GOMITO 3/8"x12-13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
13	417938	1	RACCORDO A T 3/8" M-F-F	T-FITTING	RACCORD A T	T-VERSCHRAUBUNG	CODO DE TRES BOCAS
14	420512	1	FASCETTA A VITE 27/51	SCREW CLAMP	COLLIER VIS	BRIDE SCHRAUBE	ABRAZADERA A TORNILLO
15	420741	1	PORTAG. DIRITTO 3/8 x13 2 GRADINI OT.	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
16	426393	2	LISTELLO SER. IN NYLON	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
17	426481	2	PIASTRINA FISS. PERNO ROTAZIONE	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA

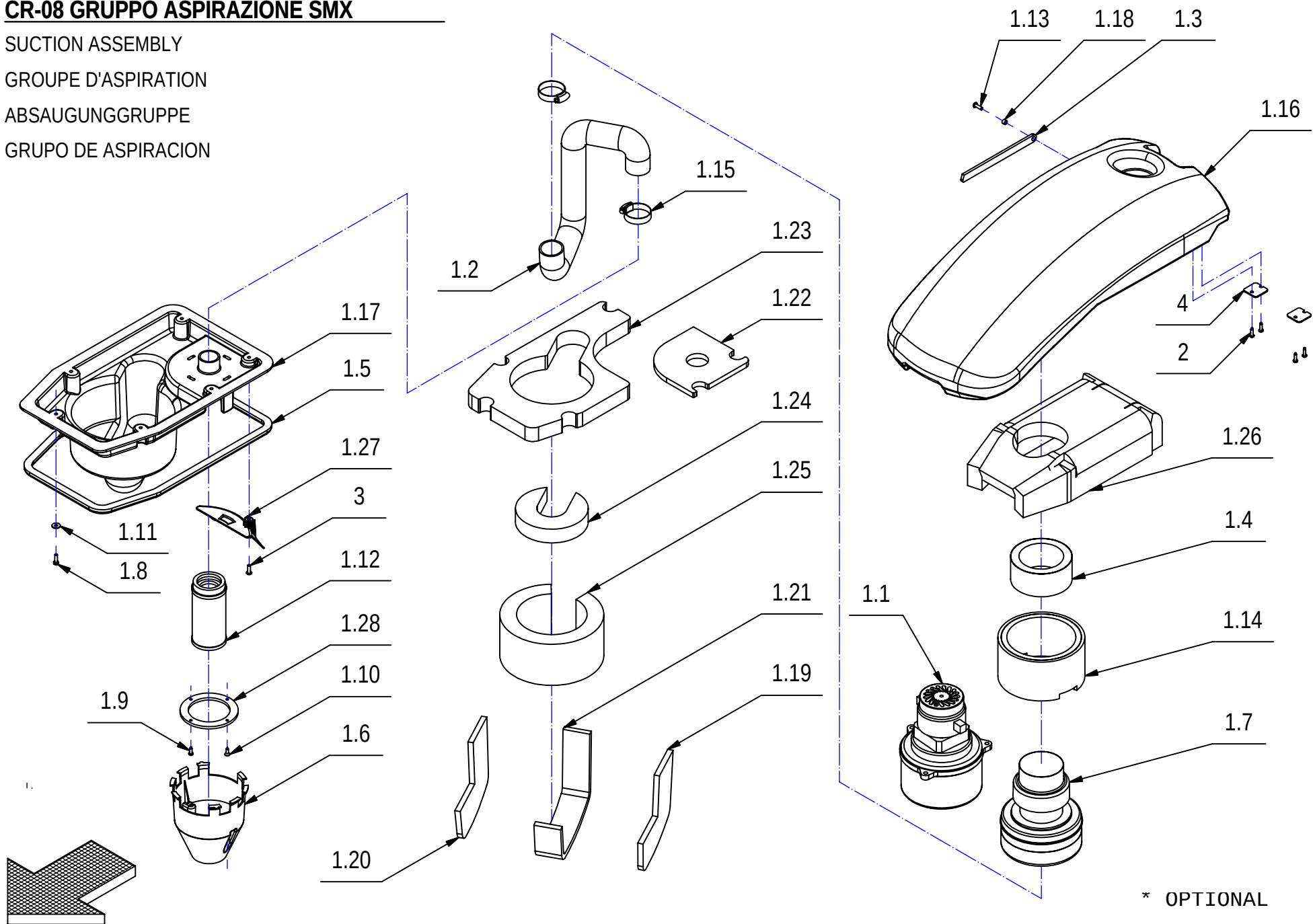
CR-08 GRUPPO ASPIRAZIONE SMX

SUCTION ASSEMBLY

GROUPE D'ASPIRATION

ABSAUGUNGGRUPPE

GRUPO DE ASPIRACION

08

CR-08 GRUPPO ASPIRAZIONE SMX**08**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE IT	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	216558	1	PREM. COPERCHIO ASP. MMX-MX-SMX	COVER ASSEMBLY	COUVERCLE COMPLET	DECKEL KOMPLETT	TAPA COMPLETO
1.1	209810	1	MOTORE ASPIRAZIONE 24V H1600 3 STADI	SUCTION MOTOR	MOTEUR D'ASPIRATION	SAUGMOTOR	MOTOR SUCCION
1.2	216237	1	TUBO ASPIRAZIONE D=38 L=550	SUCTION HOSE	FLEXIBLE ASPIRATION	SAUGSCHLAUCH	TUBO DE ASPIRACION
1.3	216238	1	LISTELLO	BLADE	PLAQUETTE	LEISTE	LISTON
1.4	216250	1	TUBO FONOASSORBENTE D.110 d.80 H.50	DEADENING HOSE	TUYAU ISOLANT PHONIQUE	SCHALLSCHLUCKER	TUBO FONOABSORBENTE
1.5	216840	1	GUARNIZ ADESIVA D 12X14 L=1250	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
1.6	400727	1	PROTEZIONE GALLEGGIANTE	FLOAT PROTECTION	FLOTTEUR PROTECTION	SCHWIMMERE ABDECKUNG	PROTECCION FLOTADOR
1.7	407503	1	MOTORE ASP. DUE STADI 36V 550W	SUCTION MOTOR	MOTEUR D'ASPIRATION	SAUGMOTOR	MOTOR DE ASPIRACION
1.8	407646	5	VITE M5x16 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.9	408748	2	VITE AUT. 4.2X13 ZINC. RAPID-FIX TCTC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
1.10	408954	2	VITE D.4.2X16 TPSTC ZINC	LOCK SCREW 4.2X16	VIS AUTOBLOQUANT 4.2X16	STOPSCHRAUBE 4.2X16	TORNILLO AUTOB. 4.2X16
1.11	409152	5	ROSETTA 5x15x1.5 UNI 6593 A2	WASHER	RONDELLE	SCHEIBE	ARANDELA
1.12	412363	1	ASSIEME FILTRO A CARTUCCIA D=60 H=130	FILTER ASSEMBLY	FILTRE COMPLET	FILTER KOMPLETT	FILTRO COMPLETO
1.13	415846	1	VITE 5X16 ISO 7380 ZINC. TCBEI				
1.14	420025	1	ANTIROMBO 123.5X155 H85 MOT ASPIRAZ.	ANTINOISE 123.5X155 H85	ANTIBRUIT 123.5X155 H85	SCHALLSCHUTZ 123.5X155 H85	ANTIRUIDO 123.5X155 H85
1.15	420512	2	FASCETTA A VITE 27/51	SCREW CLAMP	COLLIER VIS	BRIDE SCHRAUBE	ABRAZADERA A TORNILLO
1.16	426311	1	COPERCHIO ASPIRAZIONE MX	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
1.17	426312	1	CARTER MOTORE ASPIRAZIONE MX	COVER	CARTER	ABDECKUNG	CARTER
1.18	426332	1	BOCCOLA D=8 d=5,2 S=5,2 OT58	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
1.19	426334	1	ANTIROMBO LISCIO ADES. H10 SX	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	FONOABSORBENTE
1.20	426335	1	ANTIROMBO LISCIO ADES. H10 DX	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	FONOABSORBENTE
1.21	426336	1	ANTIROMBO LISCIO ADES. 368X50 H10	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	SCHALLDICHTUNG
1.22	426337	1	ANTIROMBO LISCIO ADES 146X146 H10	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	FONOABSORBENTE
1.23	426338	1	FONOAS. BUGNATO ADES. 220X373 H30	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	FONOABSORBENTE
1.24	426339	1	FONOAS. BUGNATO ADES. D.130 H30	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	FONOABSORBENTE
1.25	426340	1	FONOAS. BUGNATO ADES. 90X420 H30	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	FONOABSORBENTE
1.26	426341	1	FONOAS. BUGNATO ADES. 274X375 H30	DEADENING	ISOLANT PHONIQUE	SCHALLDICHTUNG	FONOABSORBENTE
1.27	426872	1	CONVOGLIATORE ACQUA MX	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
1.28	426884	1	ANELLO RINFORZO GALLEGGIANTE	COMPENSATOR RING	ANNEAU DE COMPENSATEUR	AUSGLEICHRING	ANILLO DE COMPENSADOR
2	408881	4	VITE D.4,2x16 AUTOF. UNI 6954	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3	415849	1	VITE M5X16 TCBEI ISO 7380 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
4	426314	2	PIASTRINA FISSAGGIO PERNO ROTAZIONE	PLAQUE	PLAQUETTE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLAQUETA

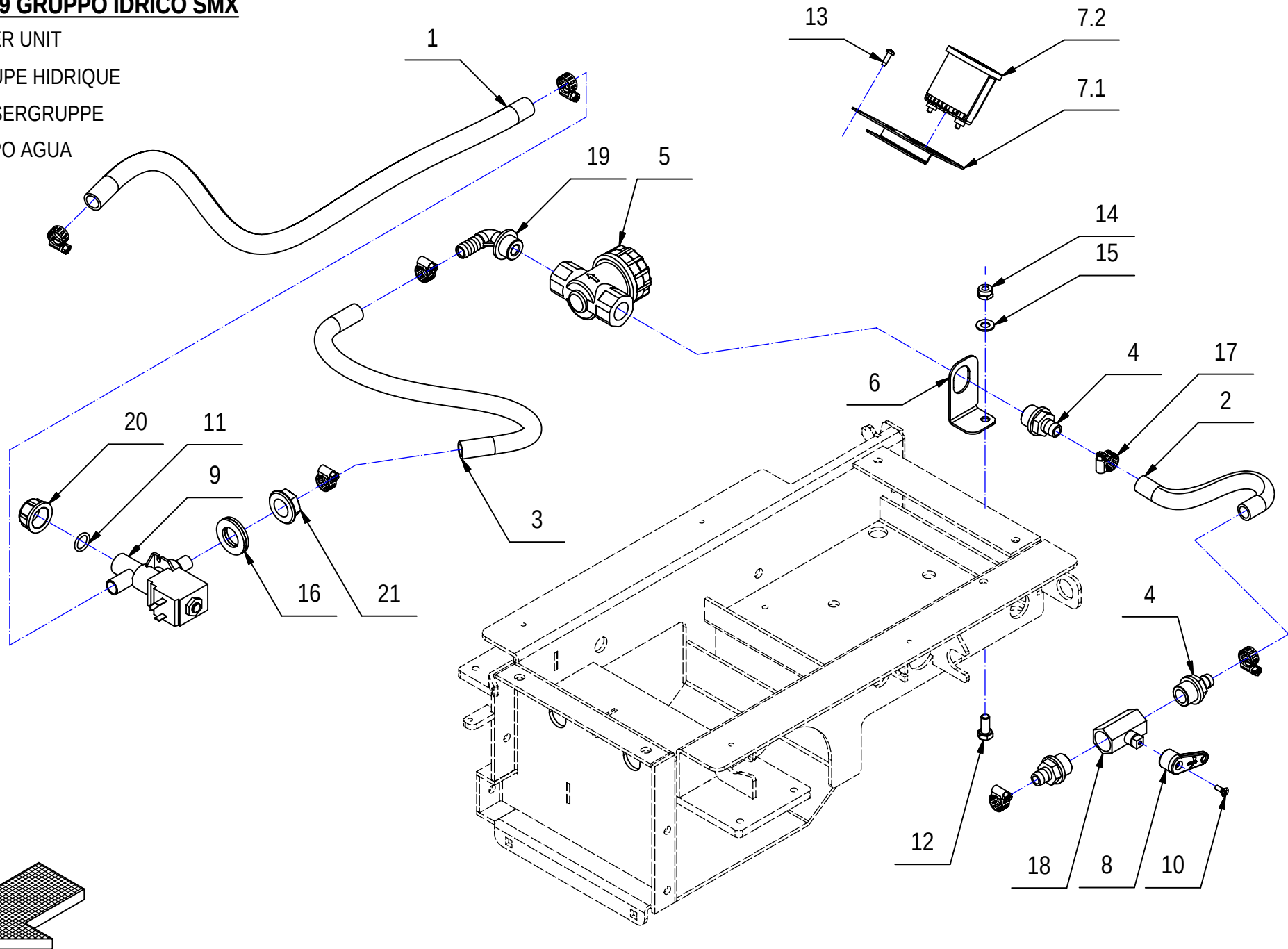
CR-09 GRUPPO IDRICO SMX

WATER UNIT

GROUPE HIDRIQUE

WASSERGRUPPE

GRUPO AGUA

09

CR-09 GRUPPO IDRICO SMX**09**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	202137	1	TUBO VITREO SPIRALATO D.14X700 SMX	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
2	202173	1	TUBO D.12X200 SPIRALATO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
3	209649	1	TUBO VITREO D=17 d=12 L=420	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
4	210541	3	PORTAG. DIRITTO G 1-2" MASCHIO D=13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
5	212616	1	FILTRO 1/2" F-F	FILTER ASSEMBLY	FILTRE COMPLET	FILTER KOMPLETT	FILTRO COMPLETO
6	216281	1	STAFFA FISSAGGIO FILTRO	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
7	216555	1	PREM. CRUSCOTTO MMX-MX-SMX	INSTRUMENT BOARD ASSEMBLY	TABLEAU DE BORD COMPLET	ARMATURENBRETT KOMPLETT	TABLERO DE INSTRUMENTOS C.
7.1	216255	1	PANNELLO CRUSCOTTO - MAXIMA 2008	PANEL	PANNEAU	BLECH	PANEL
7.2	426356	1	CONTAORE ELETTRONICO	HOURL METER	COMPTEUR HORAIRE	BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	CUENTAHORAS
8	400854	1	LEVA RUBINETTO CORTA	COCK LEVER	LEVIER DE ROBINET	WASSERHAHNHEBEL	PALANCA DE GRIFO
9	407887	1	ELETTROVALVOLA 24V 1-2G ACL	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	MAGNETVENTIL	ELECTROVALVULA
10	408509	1	VITE M4x12 TSC UNI 6110 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
11	408595	1	GUARNIZIONE OR 3056	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
12	408690	1	VITE M8X18 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
13	408880	4	VITE D.4.2x13 AUTOF.UNI 10227 X PLASTICA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
14	409085	1	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
15	409175	1	ROSETTA 8x17x1.6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
16	409230	2	ROSETTA 21x37x3 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
17	410292	7	FASCETTA A VITE 11/17 ABA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
18	410330	1	CORPO RUBINETTO 1/2" G FF	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	GRIFO
19	410350	1	PORTAGOMMA A GOMITO 1-2"x12-13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
20	410409	1	TAPPO G1/2" F	PLUG	BOUCHON	DECKEL	ASIENTO
21	410442	1	GHIERA 1/2"	RING NUT	EMBOUT	STOPMUTTER	TUERCA ANULAR

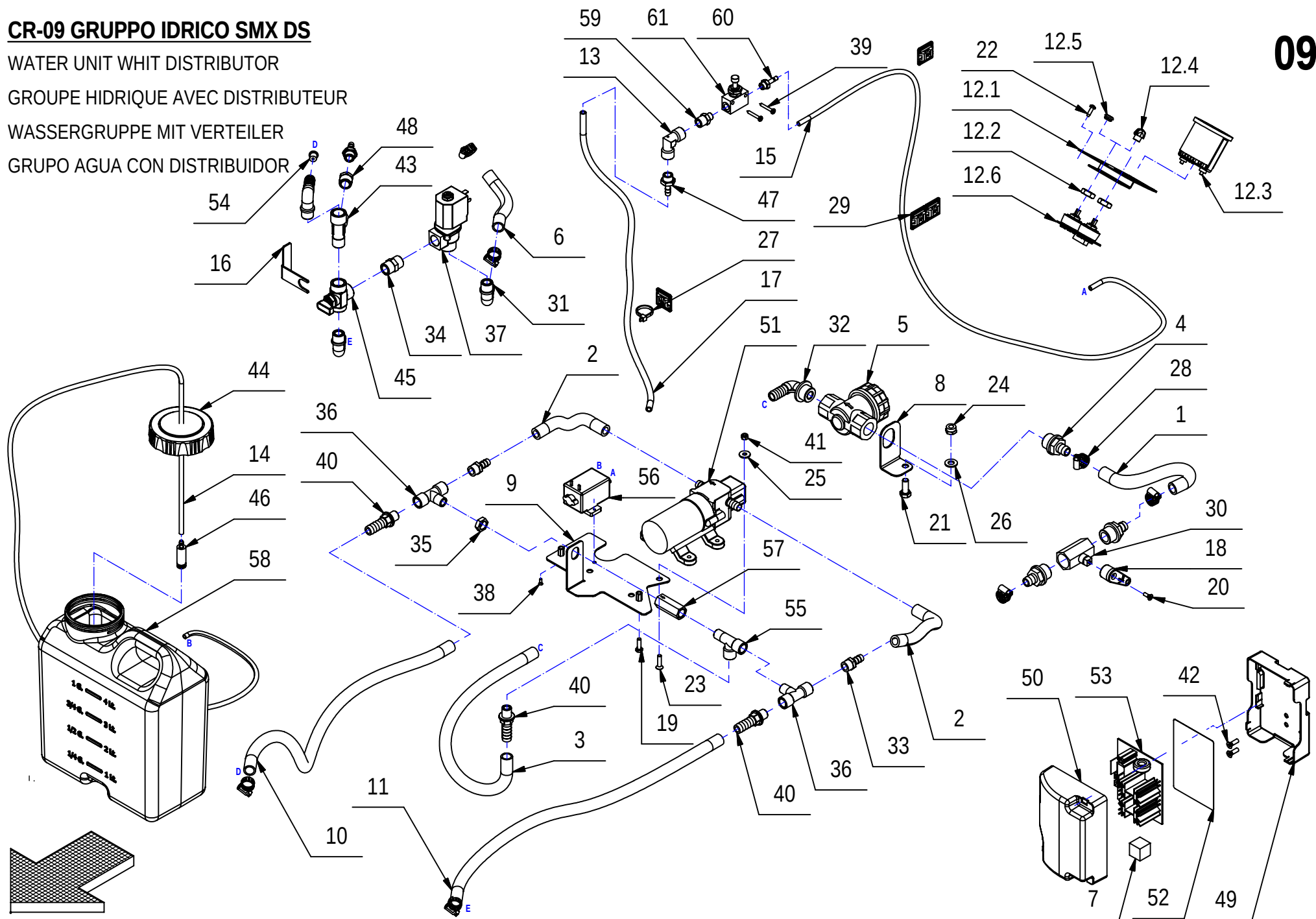
CR-09 GRUPPO IDRICO SMX DS

WATER UNIT WITH DISTRIBUTOR

GROUPE HIDRIQUE AVEC DISTRIBUTEUR

WASSERGRUPPE MIT VERTEILER

GRUPO AGUA CON DISTRIBUIDOR

09

CR-09 GRUPPO IDRICO SMX DS**09**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	202173	1	TUBO D.12X200 SPIRALATO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
2	209625	2	TUBO D=16 d=10 L=140 SPIRALATO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
3	209649	1	TUBO VITREO SPIRALATO D=17 d=12 L=420	PIPE	TUBE	ROHR	TUBE
4	210541	3	PORTAGOMMA DIRITTO G 1-2" M D=13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
5	212616	1	FILTRO 1/2" F-F	FILTER ASSEMBLY	FILTRE COMPLET	FILTER KOMPLETT	FILTRO COMPLETO
6	213860	1	TUBO VITREO SPIRALATO D=17 d=12 L=100	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
7	215730	1	MOUSSE ADESIVA 20x20 L=20	GASKET	JOINT	DICHTUNG	JUNTA
8	216281	1	STAFFA FISSAGGIO FILTRO	SUPPORT	ATTACHE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
9	216291	1	PIASTRA SUPPORTO POMPE MX	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
10	216511	1	TUBO VITREO SPIRALATO D=17 d=12 L=560	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
11	216511	1	TUBO VITREO SPIRALATO D=17 d=12 L=560	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
12	216733	1	PREM. CRUSCOTTO MMX-MX-SMX DS	INSTRUMENT BOARD	TABLEAU DE BORD	ARMATURENBRETT	TABLERO DE INSTRUMENTOS
12.1	216255	1	PANNELLO CRUSCOTTO	PANEL	PANNEAU	BLECH	PANEL
12.2	409059	2	DADO M10x6 UNI 5589 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
12.3	426356	1	CONTAORE ELETTRONICO	HOOR METER	COMPTEUR HORAIRE	BETRIEBSSTUNDENZÄHLER	CUENTAHORAS
12.4	426361	2	COMANDO COMMUTATORE MX	KNOB	POIGNEE	HANDGRIFF	EMPUÑADURA
12.5	426362	2	TAPPINO D.13 d.10 H.6 - PVC NERO	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
12.6	427115	1	ASSIEME SCHEDA COMANDO POMPE	CARD	PLAQUE	KONTROLLELEMENT	FICHA
13	217443	1	RACCORDO A GOMITO F.F. 1/4 G. LAV	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO
14	217476	1	TUBO VITREO D=6 d=4 L=1150 SMX	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
15	217477	1	TUBO VITREO D=6 d=4 L=1600 SMX	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
16	217766	1	SUPPORTO RUBINETTO DS SIMPLA 2009	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
17	217971	1	TUBO D=8 d=5 L=560 VITREO	PIPE	TUBE	ROHR	TUBO
18	400854	1	LEVA RUBINETTO CORTA	COCK LEVER	LEVIER DE ROBINET	WASSERHAHNHEBEL	PALANCA DE GRIFO
19	407645	2	VITE M5X16 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	408509	1	VITE M4x12 TSC UNI 6110 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
21	408670	1	VITE M8x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
22	408880	4	VITE D.4.2x13 AUTOF.UNI 10227 X PLASTICA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
23	408958	3	VITE M5x20 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
24	409085	1	DADO M8x8.5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
25	409151	3	ROSETTA 5x15x1.5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
26	409175	1	ROSETTA 8x17x1,6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
27	410275	2	FASCETTA PLASTICA 3,6x140	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
28	410292	15	FASCETTA A VITE 11/17 ABA	CLAMP	COLLIER	BRIDE	ABRAZADERA
29	410327	4	BASSETTA ADES. FISSA FASCETTE	SUPPORT PLATE	PLAQUE SUPPORT	STÜTZPLATTE	PLACA SOPORTE
30	410330	1	CORPO RUBINETTO 1/2" G FF	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	GRIFO
31	410349	3	PORTAGOMMA A GOMITO 3/8"x12-13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
32	410350	1	PORTAGOMMA A GOMITO 1/2"x12-13	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
33	410393	2	PORTAGOMMA DIRITTO 1/4X10	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
34	410431	1	NIPPLO MM 3/8"-3/8" OT. FILET. CONICO	NIPPLE	RACCORD	NIPPEL	BOQUILLA ROSCADA
35	410443	1	DADO 1/4" GAS	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
36	412150	2	RACCORDO A T 1/4" F-F + 1/4" M OT	T-FITTING	RACCORD A T	T-VERSCHRAUBUNG	CODO DE TRES BOCAS
37	414646	1	ELETTROVALVOLA COMP. 24V CON CORPO	SOLENOID VALVE	ELECTROVANNE	MAGNETVENTIL	ELECTROVALVULA
38	415815	2	VITE M3X8 TSP UNI 6109 (4.8) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO

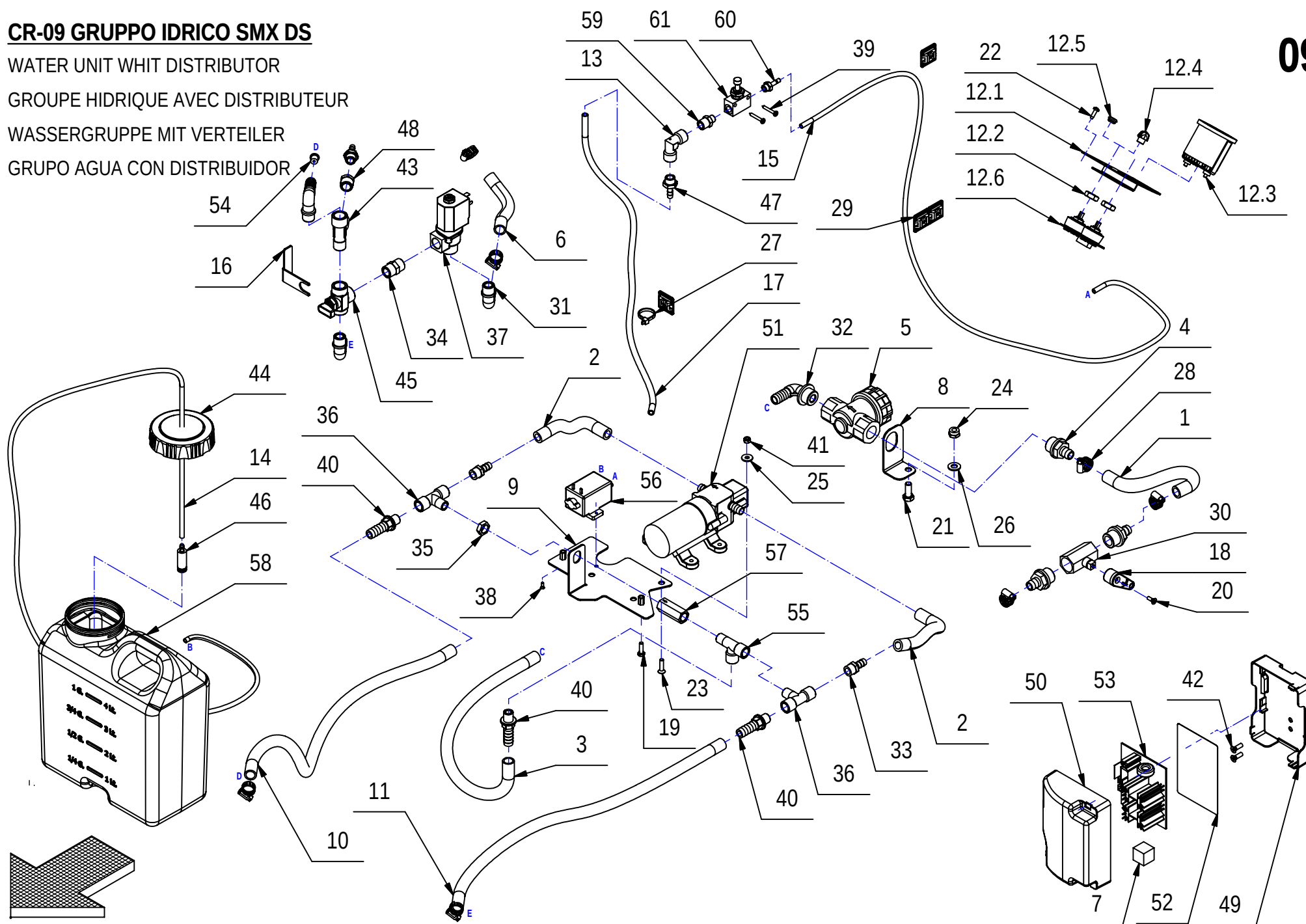
CR-09 GRUPPO IDRICO SMX DS

WATER UNIT WITH DISTRIBUTOR

GROUPE HYDRIQUE AVEC DISTRIBUTEUR

WASSERGRUPPE MIT VERTEILER

GRUPO AGUA CON DISTRIBUIDOR

09

CR-09 GRUPPO IDRICO SMX DS**09**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
39	415870	2	VITE AUTOF. D.3,5x25 UNI 6954 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
40	416212	3	PORTAGOMMA DIRITTO 1/4"x13 PVC	CONNECTOR	RACCORD	SCHLAUCHANSCHLUSS	EMPALME TUBO DE GOMA
41	416781	3	DADO M5X5 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
42	416793	2	VITE M5X16 TPS-CR UNI 7688 DIN 965	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
43	417938	1	RACCORDO A T 3/8" M-F-F	T-FITTING	RACCORD A T	T-VERSCHRAUBUNG	CODO DE TRES BOCAS
44	418161	1	TAPPO COMPLETO D=80 CON SFIATO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
45	421350	1	RUBINETTO A 3 VIE	COCK	ROBINET	WASSERHAHN	GRIFO
46	421945	1	FILTRO PESCANTE IN CERAMICA	FILTER	FILTRE	FILTER	FILTRO
47	422186	2	RACC. PORTAGOMMA 1/4x7 OTT. NICH.	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
48	423029	1	RACCORDO DI RIDUZIONE 3/8" M - 1/4" F	FITTING	RACCORD	VERSCHRAUBUNG	RACOR
49	423067	1	PANNELLO IMPIANTO ELETTRICO	PANEL	PANNEAU	BLECH	PANEL
50	423068	1	COPERCHIO IMPIANTO ELETTRICO	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
51	424792	1	POMPA FLOJET 12V RLF1222001	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA
52	425586	1	CARTA ISOLANTE PRESSPAN	INSULATING	ISOLANT	ISOLATOR	AISLADOR
53	425593	1	SCHEDA CONTROLLO POMPE MX	CARD	PLAQUE	KONTROLLELEMENT	FICHA
54	426370	1	BOCCOLA D=12-9,2 d=3,2 S=10 PVC	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
55	426415	1	RACCORDO A T F-F-M 1/4"	T-FITTING	RACCORD A T	T-VERSCHRAUBUNG	CODO DE TRES BOCAS
56	426416	1	POMPA MEMBRANA SMF2 24V T9123310	PUMP	POMPE	PUMPE	BOMBA
57	426417	1	VALVOLA UNIDIR. 0.2 BAR VNR-843-07	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA
58	426420	1	TANICA 5 LT MX	TANK	RESERVOIR	TANK	TANQUE
59	428006	1	NIPLO RIDUZIONE MM 1/8" 1/4" L=24	NIPPLE	RACCORD	NIPPEL	BOQUILLA ROSCADA
60	428007	1	RACCORDO PORTAGOMMA 1/8"x5 OTTONE	ELBOW	COUDE	WINKELVERSCHRAUBUNG	RACOR CODO
61	428008	1	VALVOLA MAN. RFU 483-1/8 P.MAX 10	VALVE	SOUPAPE	VENTIL	VALVULA

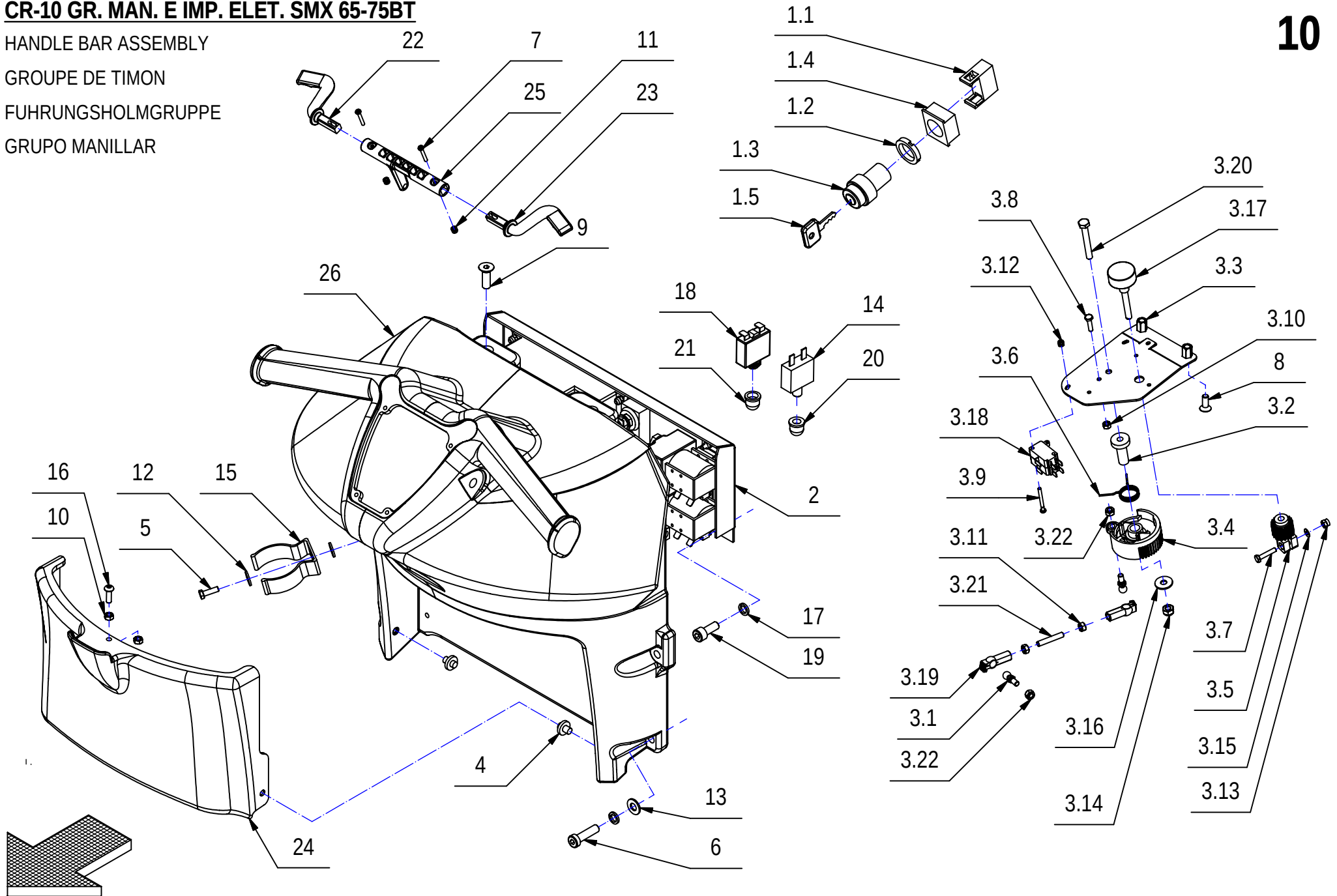
CR-10 GR. MAN. E IMP. ELET. SMX 65-75BT

HANDLE BAR ASSEMBLY

GROUPE DE TIMON

FUHRUNGSHOLMGRUPPE

GRUPO MANILLAR

10

CR-10 GR. MAN. E IMP. ELET. SMX 65-75BT**10**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	210516	1	INTERRUTTORE A CHIAVE ELFI D.22	SWITCH	INTERRUPTEUR	SCHALTER	INTERRUPTOR
1.1	409246	1	CONTATTO PER INTERRUTTORE A CHIAVE	CONTACT FOR SWITCH	CONTACT INTERRUPT.	KONTAKT FÜR SCHALTER	CONTACTO INTERR.
1.2	409261	1	ANELLO INTERRUTTORE A CHIAVE	SWITCH RING	ANNEAU INTERRUPTEUR	SCHALTER RING	ANILLO INTERRUPTOR
1.3	409261	1	CORPO INTERRUTTORE A CHIAVE	SWITCH BODY	CORPS INTERRUPTEUR	SCHALTER KÖRPER	CUERPO INTERRUPTOR
1.4	409262	1	FLANGIA CONTATTO INTERR. A CHIAVE	FLANGE	FLASQUE	FLANSCH	BRIDA
1.5	409297	1	CHIAVE INTERRUTTORE	KEY	CLEF	SCHLÜSSEL	LLAVE
2	216315	1	PREM. PANNELLO ELETTRICO SMX 65BT	ELECTRONICAL CONTROL ASS.	ENSEMBLE COMMANDE ELECTR.	ELEKTRONISCHE ANLAGE	GRUPO CONTROLES ELECTR.
3	216318	1	PREM. COMANDO MARCIA SMX	DRIVE CONTROL	COMMANDE DE MARCHE	BETRIEBSBETAETIGUNG	MANDO MARCHA
3.1	203279	2	PERNO A SFERA M5	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
3.2	210183	1	BOCCOLA D=19-10 d=6 S=31,2 AVP	BUSHING	BAGUE	BUCHSE	CASQUILLO
3.3	216460	1	STAFFA COMANDO MARCIA	PLAQUE	PLAQUE	BEFESTIGUNGSAUFLAGE	PLACA
3.4	400678	1	CAMMA DENTATA	CAM WHEEL	CAME	NOCKEN	LEVA DENTADA
3.5	400679	1	PIGNONE M=1 Z=20	PINION	PIGNON	RITZEL	PIÑON
3.6	408131	1	MOLLA A FLESSIONE D=1.3	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
3.7	408634	1	VITE M4x20 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3.8	408639	1	VITE M4x16 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3.9	408836	4	VITE M3x30 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3.10	409034	1	DADO M4x4 UNI 5587 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
3.11	409038	2	DADO M5x3,5 UNI 5589 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
3.12	409077	4	DADO M3x4,5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
3.13	409078	1	DADO M4x6 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
3.14	409082	1	DADO M6x6 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
3.15	409142	1	ROSETTA 4x9x0,8 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
3.16	409160	1	ROSETTA 6x18x1,5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
3.17	409248	1	POTENZIOMETRO ABJ 2 KOhm	POTENTIOMETER	POTENTIOMETRE	POTENTIOMETER	POTENCIOMETRO
3.18	409491	4	MICROINTERRUTTORE	MICROSWITCH	MICROINTERRUPTEUR	MIKROSCHALTER	MICROINTERRUPTOR
3.19	410316	2	TESTINA REGISTRABILE M5	ADJUSTABLE HEAD	TETE REGLABLE	JUSTIERSCHRAUBE	CABEZA AJUSTABLE
3.20	415723	1	VITE M6x45 TE UNI 5737 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
3.21	415811	1	GRANO M5x30 UNI 5925 PIANO	DOWEL	VIS CYLINDRIQUE	MADENSCHRAUBE	TORNILLO
3.22	416781	2	DADO M5x5 AUTOBL. UNI 7473 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
4	400247	2	PERNO SPORTELLLO COFANO ST50-66 -83	PIN	AXE	BOLZEN	PERNO
5	407645	1	VITE M5x16 TE UNI 5739 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
6	408821	4	VITE M8x30 TCEI DIN 7984 T.BASSA A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
7	408834	2	VITE M3X20 TCTC UNI 7687 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
8	408966	2	VITE M6x16 TPSEI UNI 5933 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
9	408993	2	VITE M8x25 TPSEI UNI 5933 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
10	409038	2	DADO M5x3,5 UNI 5589 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
11	409077	2	DADO M3x4,5 AUTOBL. UNI 7474 ZINC	LOCK NUT	ECROU AUTOFREINES	SICHERUNGSMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
12	409151	2	ROSETTA 5x15x1.5 UNI 6593 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
13	409175	4	ROSETTA 8x17x1.6 UNI 6592 ZINC.	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
14	409514	1	DISGIUNTORE TERMICO 20A	CONTACT BREAKER	DISJONCTEUR	AUFTRENNER	DISYUNTOR
15	414747	1	MOLLA FISSA TUBO D=50 ABS	SPRING	RESSORT	FEDER	RESORTE
16	415846	1	VITE M5x16 TCBEI ISO 7380 ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	415946	7	ROSETTA M8 GROWER UNI1751	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA

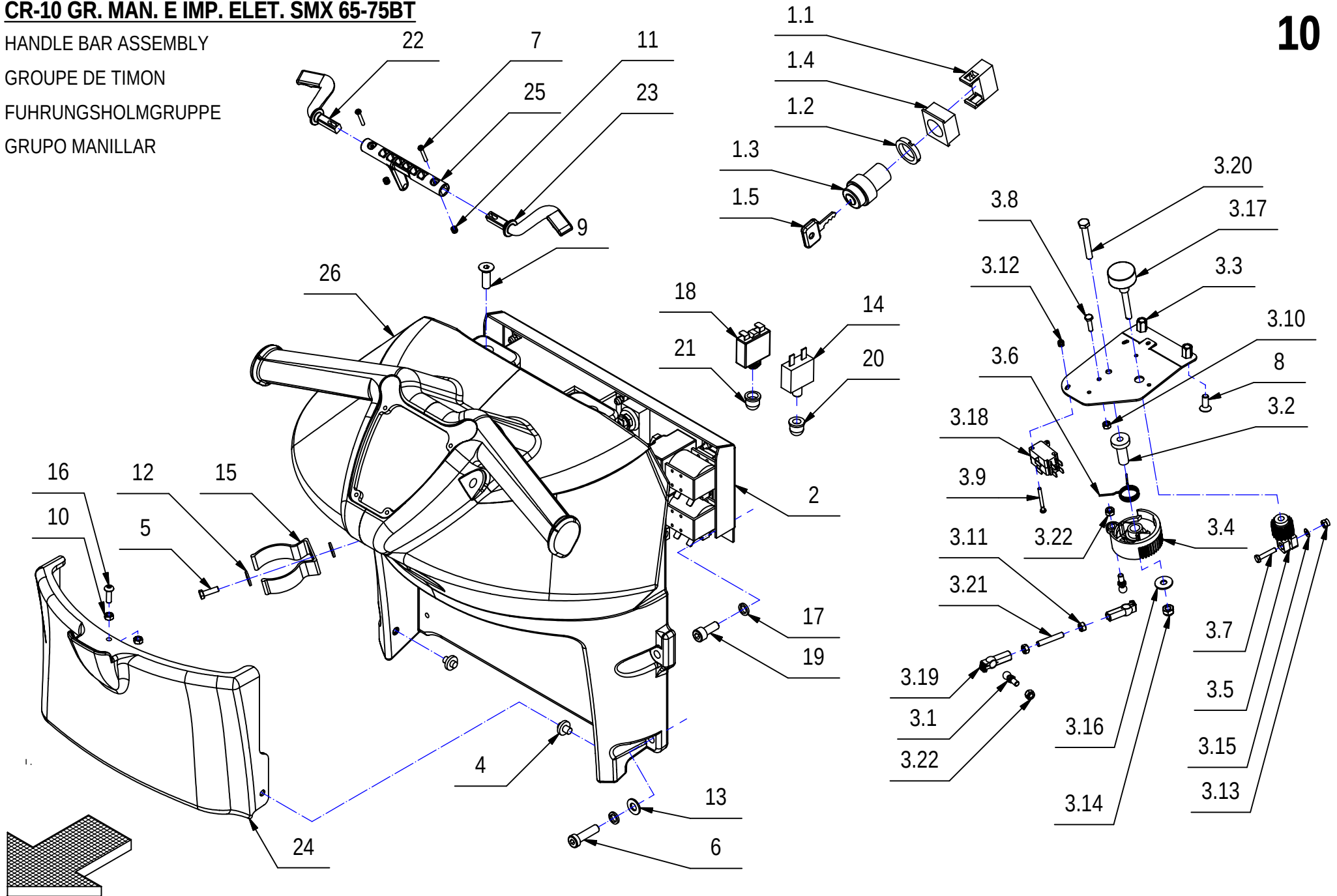
CR-10 GR. MAN. E IMP. ELET. SMX 65-75BT

HANDLE BAR ASSEMBLY

GROUPE DE TIMON

FUHRUNGSHOLMGRUPPE

GRUPO MANILLAR

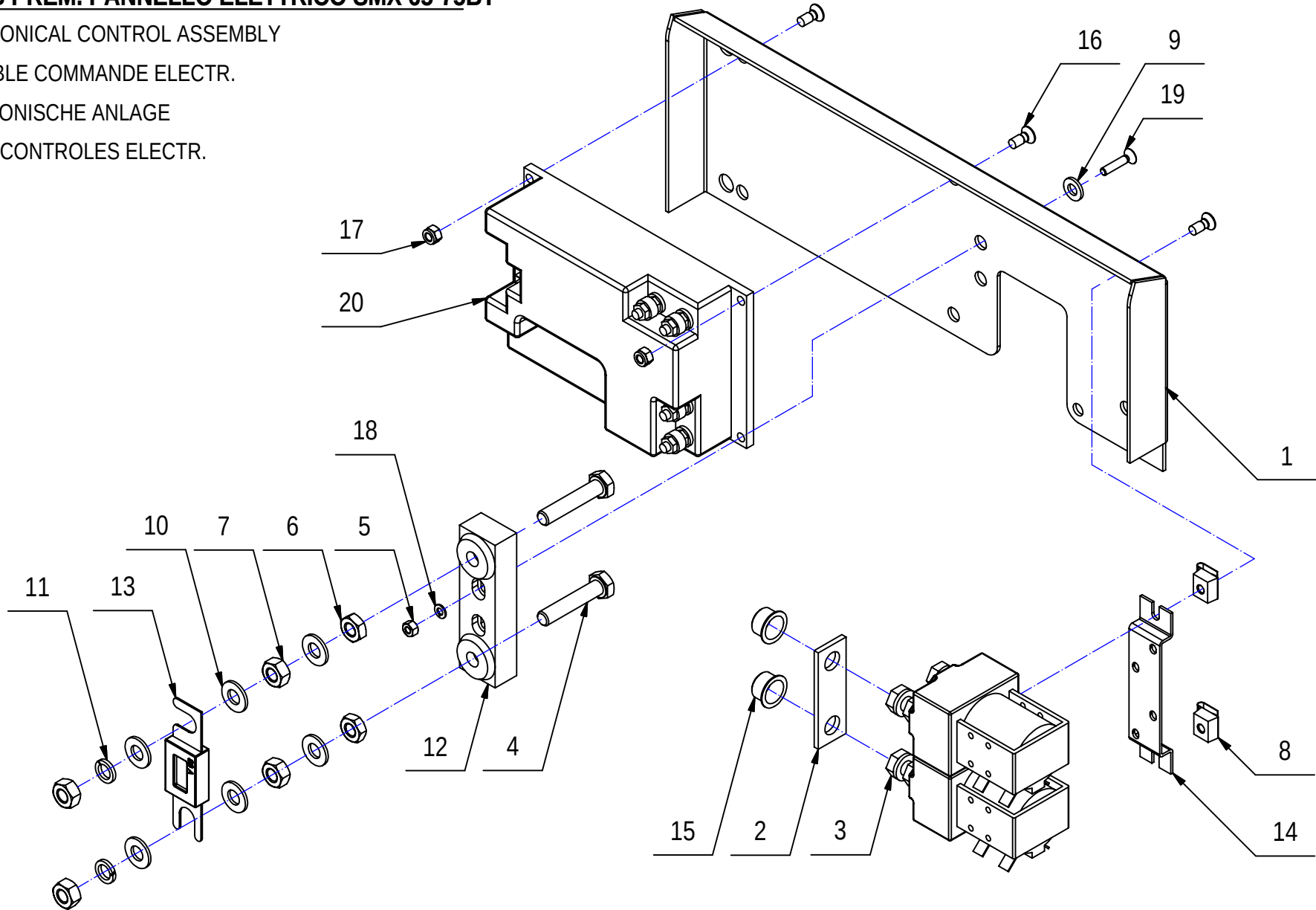
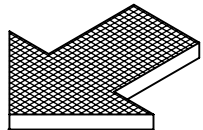
10

CR-10 GR. MAN. E IMP. ELET. SMX 65-75BT**10**

POS.	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
18	415997	1	DISGIUNTORE DI SICUREZZA 30A 250VAC	CONTACT BREAKER	DISJONCTEUR SECURITE	AUFTRENNER	INTERRUPTOR SEGURIDAD
19	416697	3	VITE M8x20 TCEI UNI 5931 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	416817	1	CAPPUCCIO DISGIUNTORE	PROTECTION CAP	CALOTTE DE PROTECTION	SICHERHEITSKAPPE	CAPUCHO DE PROTECCION
21	422000	1	CAPPUCCIO DISGIUNTORE SERIE AXDISTR	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
22	426344	1	LEVA COMANDO MARCIA SX - MX	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
23	426345	1	LEVA COMANDO MARCIA DX - MX	LEVER	LEVIER	HEBEL	PALANCA
24	426350	1	COPERCHIO CARICABAT. SMX	COVER	COUVERCLE	DECKEL	TAPA
25	426351	1	CAMMA MX	CAM	CAME	NOCKEN	LEVA
26	426696	1	MANUBRIO SMX	HANDLE BAR	TIMON	LENKSTANGE	MANILLAR

10B

GRUPO CONTROLES ELECTR.



CR-10B PREM. PANNELLO ELETTRICO SMX 65-75BT**10B**

POS.	CODICE	QTA	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	216316	1	PANNELLO IMPIANTO ELETTRICO SMX	SUPPORT	SUPPORT	HALTERUNG	SOPORTE
2	400632	1	PONTE FUSIBILI G66 60X20X3	BRIDGE	PONTAGE	VERBINDUNGSBRÜCKE	PUENTE
3	407576	2	TELERUTTORE 24V SW80-65	REMOTE CONTROL SWITCH	TELERUPTEUR	SCHÜTZ	TELERRUPTOR
4	408680	2	VITE M8X40 TE UNI 5739 A2	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
5	409034	2	DADO M4x4 UNI 5587 ZINC	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
6	409048	2	DADO M8x5 UNI 5589 A2	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
7	409050	4	DADO M8x6.5 UNI 5588 OTTONE	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
8	409116	2	DADO M5 IN GABBIA NERO	NUT	ECROU	MUTTER	TUERCA
9	409156	2	ROSETTA 6x12x1.6 UNI 6592 ZINC	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
10	409176	6	ROSETTA 8x17x1.6 UNI 6592 OTTONE	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
11	409187	2	ROSETTA GROWER 8x13x2,2 A2	WASHER	RONDELLE	UNTERLAGSCHEIBE	ARANDELA
12	409583	1	PORTAFUSIBILE LAMELLARE SEMPLICE M8	FUSEHOLDER	PORTE-FUSIBLE	SICHERUNGSHALTER	PORTAFUSIBLE
13	409616	1	FUSIBILE PROTETTO 80A	FUSE	FUSIBLE	SICHERUNG	FUSIBLE
14	409802	1	STAFFA TELERUTTORE DOPPIA	SUPPORT	ATTAQUE	HALTERUNG	SOPORTE FIJADOR
15	409832	4	TAPPO SALVAFILETTO D=14.5	CAP	CAPUCHON	KAPPE	TAPON
16	415750	6	VITE M5X12 TSPTC UNI 7688 (4.8) ZINC.	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
17	415899	4	DADO M5 AUTOBL. BASSO UNI 7474	LOCK NUT	ECROU AUTOBLOQUANT	STOPMUTTER	TUERCA AUTOBLOCANTE
18	415941	2	ROSETTA 4 UNI1751 ZINC GROWER	LOCK WASHER	RONDELLE FREIN	ZAHNSCHEIBE	ARANDELLA DENTADA
19	416791	2	VITE M4x20 TPSTC UNI7688 ZINC	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
20	420461	1	SCHEDA CHOPPER 60A	CHOPPER CARD	VARIATEUR ELECTRONIQUE	ELEKTRONIKKARTE	FICHA CHOPPER

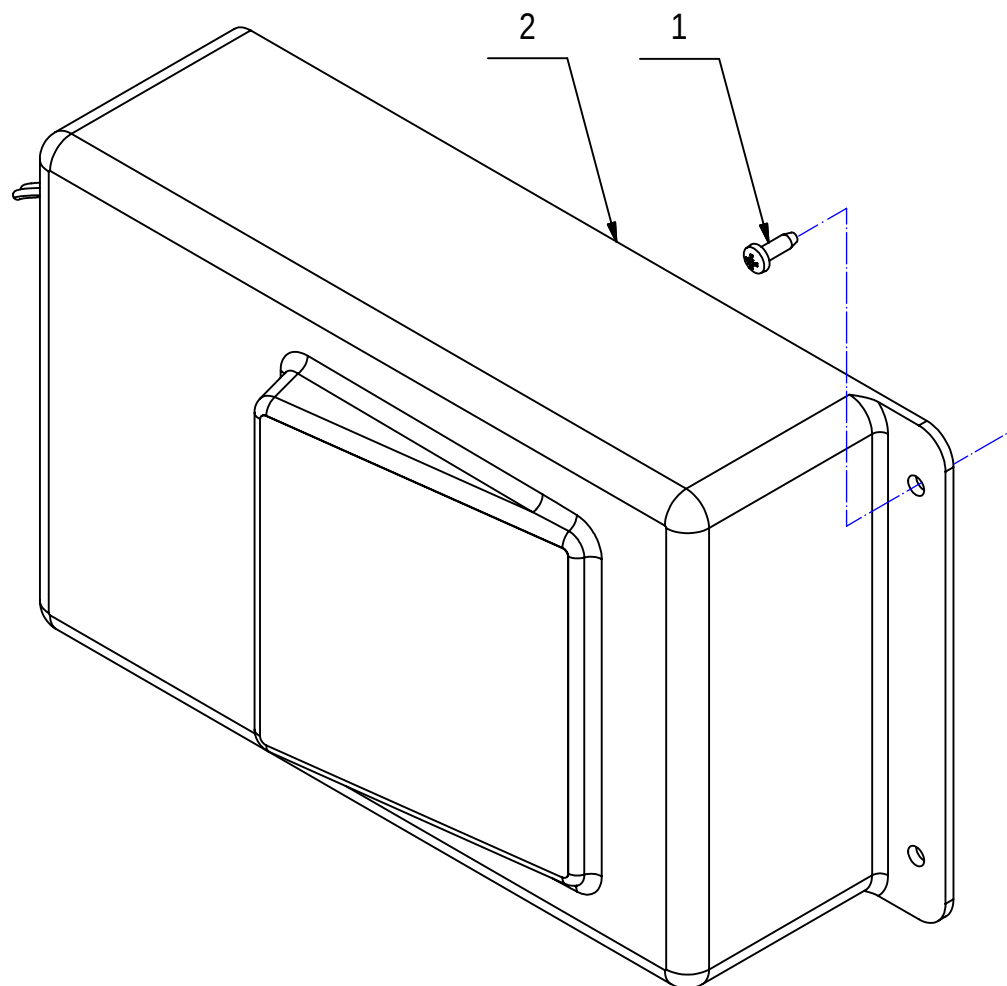
CR-11 GRUPPO CARICABATTERIA SMX

KIT BATTERY CHARGER

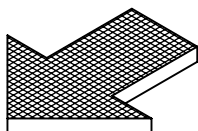
KIT CHARGEUR DE BATTERIES

KIT LADEGERAET

KIT CARGA DE BATERIAS

11

1.



CR-11 GRUPPO CARICABATTERIA SMX**11**

POS.	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	408880	3	VITE D.4.2x13 AUTO.F.UNI 10227 X PLASTICA	SCREW	VIS	SCHRAUBE	TORNILLO
2	426701	1	CARICABATTERIA 24V 25A SMX	BATTERY CHARGER	CARGHEUR	BATTERIE LADEGERATE	CARGADOR DE BATERIAS

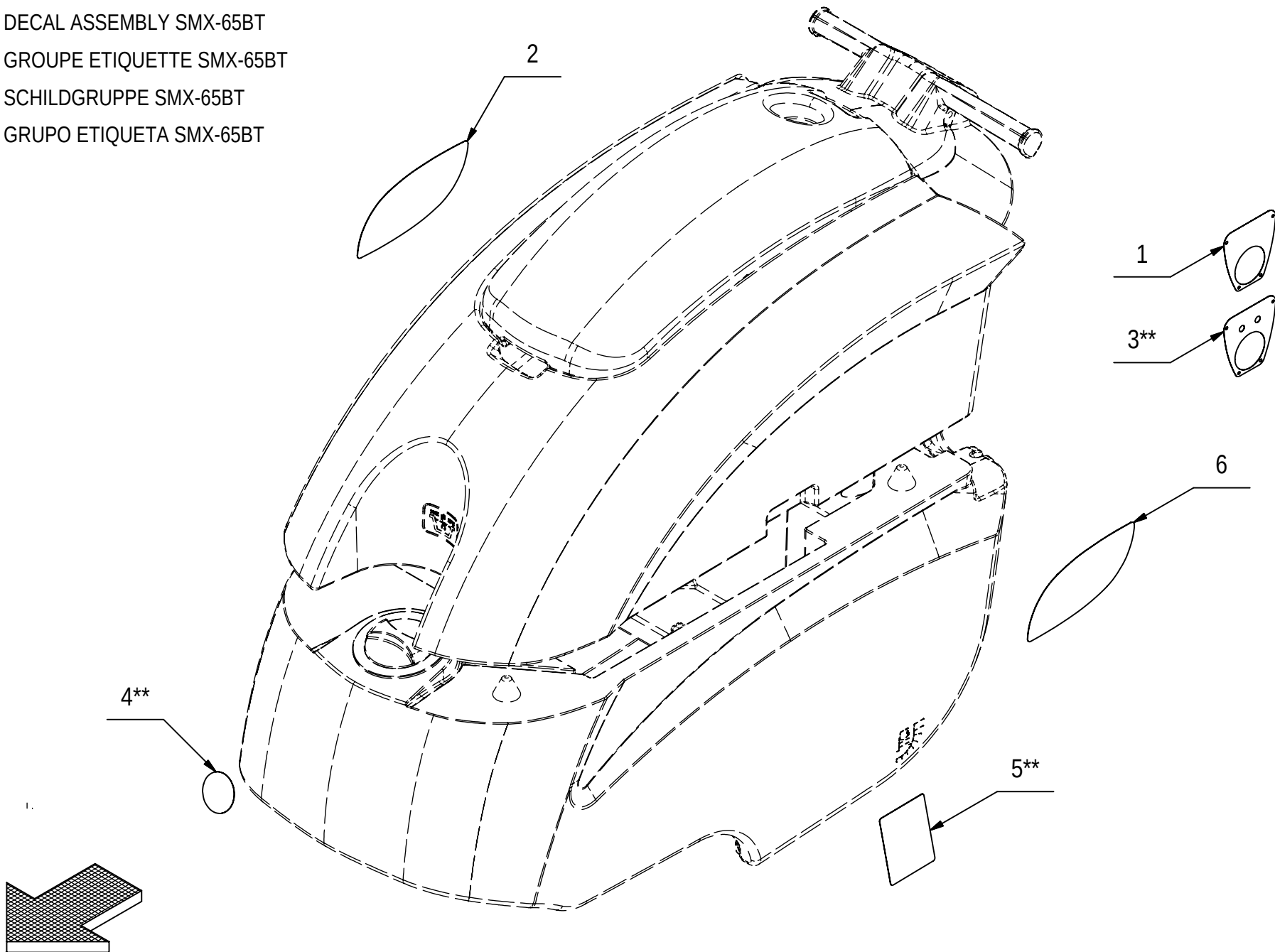
CR-12 GRUPPO ETICHETTE SMX-65BT

DECAL ASSEMBLY SMX-65BT

GROUPE ETIQUETTE SMX-65BT

SCHILDGRUPPE SMX-65BT

GRUPO ETIQUETA SMX-65BT

12

CR-12 GRUPPO ETICHETTE SMX-65BT**12**

POS.	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	425312	1	ETICHETTA CRUSCOTTO MX-SMX	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
2	425316	1	ETICHETTA LATERALE DX SMX-65BT 220X105	DECAL DX SMX-65BT	ETIQUETTE DX SMX-65BT	SCHILD DX SMX-65BT	ETIQUETA DX SMX-65BT
3**	426357	1	ETICHETTA CRUSCOTTO MX-SMX DS	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
4**	426448	1	ETICHETTA FSS D=60	DECAL FSS	ETIQUETTE FSS	SCHILD FSS	ETIQUETA FSS
5**	427332	1	ETICH. ISTRUZIONI DILUIZIONE DETER.	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
6	427559	1	ETICHETTA LATERALE SX SMX-65BT 220X105	DECAL SX SMX-65BT	ETIQUETTE SX SMX-65BT	SCHILD SX SMX-65BT	ETIQUETA SX SMX-65BT

** SOLO CON DISTRIBUTORE - WHIT DISTRIBUTOR - AVEC DISTRIBUTEUR - MIT VERTEILER - CON DISTRIBUIDOR

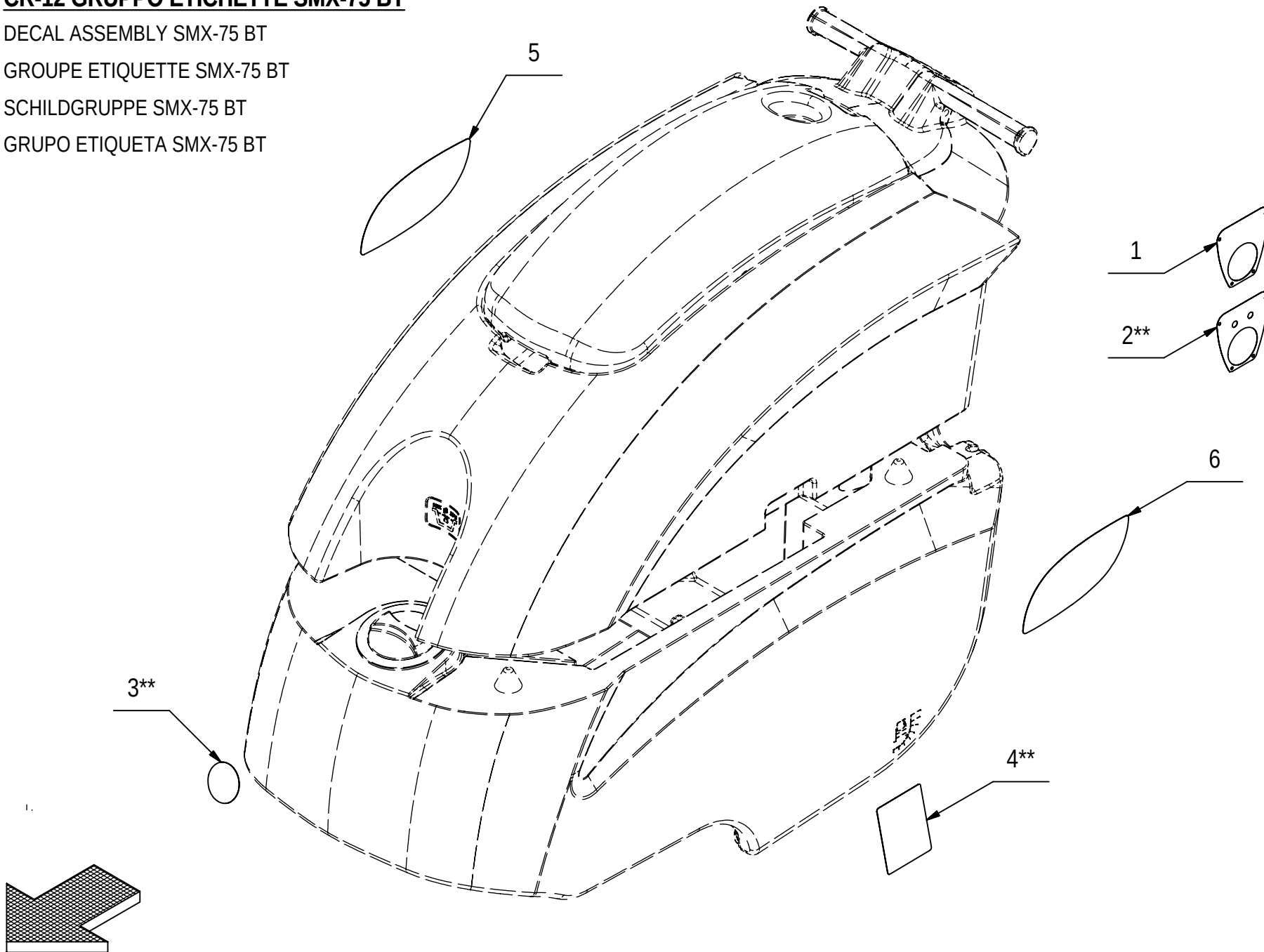
CR-12 GRUPPO ETICHETTE SMX-75 BT

DECAL ASSEMBLY SMX-75 BT

GROUPE ETIQUETTE SMX-75 BT

SCHILDGRUPPE SMX-75 BT

GRUPO ETIQUETA SMX-75 BT

12

CR-12 GRUPPO ETICHETTE SMX-75 BT**12**

POS.	CODICE	QTÀ	DESCRIZIONE	DENOMINATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
1	425312	1	ETICHETTA CRUSCOTTO MX-SMX	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
2**	426357	1	ETICHETTA CRUSCOTTO MX-SMX DS	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
3**	426448	1	ETICHETTA FSS D=60	DECAL FSS	ETIQUETTE FSS	SCHILD FSS	ETIQUETA FSS
4**	427332	1	ETICH. ISTRUZIONI DILUIZIONE DETER.	DECAL	ETIQUETTE	SCHILD	ETIQUETA
5	427562	1	ETICHETTA LATERALE DX SMX-75BT 220X105	DECAL DX SMX-75BT	ETIQUETTE DX SMX-75BT	SCHILD DX SMX-75BT	ETIQUETA DX SMX-75BT
6	427563	1	ETICHETTA LATERALE SX SMX-75BT 220X105	DECAL SX SMX-75BT	ETIQUETTE SX SMX-75BT	SCHILD SX SMX-75BT	ETIQUETA SX SMX-75BT

** SOLO CON DISTRIBUTORE - WHIT DISTRIBUTOR - AVEC DISTRIBUTEUR - MIT VERTEILER - CON DISTRIBUIDOR